



Kehrtwende beim Spielplatz

Gemeinderat: FW und Zukunft setzten sich durch

Eene meene muh, und raus bist du: Vom Tisch ist inzwischen der Kurpark als Standort für den neuen Abenteuer-Spielplatz. Der entsteht nun an der Finkenstraße auf dem vorhandenen Spielplatzgelände hinter Rewe. Für den Wechsel des Standortes stimmten die Gemeinderäte mit 18:4, nachdem Freie Wähler und Zukunft einen entsprechenden gemeinsamen Antrag gestellt hatten (der ABBACHER berichtete). Zuvor

hatte es im Gemeinderat allerdings eine lebhaft Diskussion gegeben. Annika Baumeister (Grüne) machte aus ihrer Wut keinen Hehl: „Das ist eine Missachtung des Arbeitskreises. Wir sind nicht mal informiert worden.“ Ferdinand Hackelsperger (Zukunft) hatte zuvor von einer Besichtigung des neuen Standortes mit Architektin Petra Hartung berichtet. Und die habe den Platz an der Finkenstraße klar favorisiert.

Lesen Sie bitte weiter auf Seite 3



Der Spielplatz an der Finkenstraße, bisher nur mit Schaukel, Wippe und Sandkasten ausgestattet. Foto: BvS

Eichenseher-Bau GmbH

planen | beraten | ausführen

- Schlüsselfertiges Bauen
- Rohbau- und Umbauarbeiten
- Erd- und Abbrucharbeiten
- Garten- und Pflasterbau
- Schwimmbad- und Poolbau

Eichenseher-Bau GmbH Tel: 09405/941035
 Bahnhofstraße 10 info@eichenseher-bau.de
 93077 Bad Abbach www.eichenseher-bau.de

Malermeister WOLFRUM GmbH

Lassen Sie an Ihre Fassade nur die Profis!

Drinnen wie draußen – Qualität vom Meisterbetrieb:

- Vollwärmeschutz
 - Innenraumanstriche
 - Fassadenanstriche
- Seit 15 Jahren bringen wir Farbe in Ihr Leben!*

Am Kohlenschacht 23 • 93077 Bad Abbach
 Tel. 09405/961264 • Mobil 0171/5223924



DAS LICHT DER LIEBE
 LÖSCHT
 DER TOD NICHT AUS

WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.

Rufen Sie uns an!
 REGENSBURG
 Telefon (09 41) 89 84 950

Vertrauen Sie unserer über 50 jährigen Erfahrung und unserer Kompetenz als Familienunternehmen und Meisterbetrieb. Selbstverständlich kommen wir auch gerne zu Ihnen nach Hause, ohne dass Ihnen zusätzliche Kosten entstehen.

Bestattungen » FRIEDE «

ZENTRALE REGENSBURG (0941 8984950)
 Adolf-Schmetzer-Strasse 24
 Prüfeninger Strasse 91 • Landshuter Strasse 72



SCHILLER & GEBERT HÖRGERÄTE GMBH

Wieder nichts gehört?

6 Hörgeräte-Batterien nur 1,95€



Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7 Regensburger Str. 41 Sudetenstr. 26
 93077 Bad Abbach 93138 Lappersdorf 93073 Neutraubling
 (T) 09405 - 96 98 934 (T) 0941 - 46 52 46 51 (T) 09401 - 95 39 123

www.schiller-gebert.de

Ausgezeichnete Filiale: *Neutraubling



Störungsmeldungen, Notdienste

- Polizei 110 – Feuerwehr und Rettungsdienst 112
 - Neue Notrufnummer für Hausarzt (abends oder Wochenende): 116-117
 - REWAG für Gas: 0941/ 601-3444
 - f. Strom und Straßenbeleuchtung in Oberndorf: 0941/ 601-3555
 - Bayernwerk AG: Strom: 0941/ 28 00 33 66
Straßenbeleuchtung:
Mailadresse: strassenbeleuchtung-oberpfalz@bayernwerk.de
Mastschäden durch Eigen- oder Fremdvverschulden sind unverzüglich bei der Bayernwerk AG, Tel. 09492/ 950-425 bzw. beim Markt Bad Abbach, Tel. 09405/ 9590-0, anzuzeigen
 - Kabelfernsehen (Vodafone Kabel Deutschland): 0800/ 724 26 43
 - Telefon (Deutsche Telekom): 0800/ 330 1000
 - Wasserzweckverband, Wasserrohrbruch: 09405/ 955 48-0
 - Klärwerk, Kanal: 0171/ 732 69 10
 - Abwasserzweckverband (Lengfeld, Alkofen, Teugn): 09405/ 955 48-150
 - Bauhof: 0151/ 29 19 60 72
- Um eine rasche Schadensbehebung durchführen zu können, wird um Angabe von Ortsteil, Straße und Hausnummer gebeten.

Fahrt der „Seniorinnen und Senioren 60plus“ des Marktes Bad Abbach am 08. März 2018 zum neuen Landratsamt Kelheim

Die Seniorinnen und Senioren 60plus des Marktes Bad Abbach sind am 08.03.2018 um 13.30 Uhr von Herrn Landrat Martin Neumeyer und der Seniorenbeauftragten des Landkreises Kelheim, Frau Gabi Schmid, zu einem Besuch in das neue Landratsamt Kelheim eingeladen. Bei einem kurzen Rundgang durch das Landratsamtsgebäude erhalten Sie einen Einblick in die Arbeit des Landrates und der Seniorenbeauftragten. Anschließend sind alle Teilnehmer zu Kaffee und Kuchen eingeladen. Das Ende der Veranstaltung ist gegen 16.00 Uhr geplant.

Ein kostenfreier Zubringerbus wird eingesetzt, es gelten folgende Abfahrtszeiten:

11.30 Uhr	Dünzling, Marienplatz
11.40 Uhr	Saalhaupt, Dorfplatz
11.55 Uhr	Peising, Feuerwehrgerätehaus
12.05 Uhr	Bad Abbach, an der Staatsstraße – nach Kreisel
12.10 Uhr	Bad Abbach, Parkplatz Ardelean
12.25 Uhr	Oberndorf, Kirche
12.45 Uhr	Poikam, Ortseingang Schöpfwerk
12.55 Uhr	Lengfeld, Gasthaus Schreiner
13.00 Uhr	Alkofen, B16 Kunzendorf
13.15 Uhr	Ankunft Landratsamt Kelheim
ca.16.00 Uhr	Rückfahrt

Wenn Sie teilnehmen möchten, bitten wir Sie, sich **verbindlich** bis spätestens **Mittwoch, den 28. Februar 2018**, telefonisch im Rathaus bei Frau Fritsch, (Tel.-Nr. 09405/959020) anzumelden.

Fälligkeit der Grund- und Gewerbesteuer

Am 15.02.2018 sind wieder die Grund- und Gewerbesteuer fällig. Steuerzahler, die kein SEPA-Lastschriftmandat erteilt haben, werden gebeten, die Steuern zu dem genannten Termin zu überweisen, da ansonsten Mahngebühren und Säumniszuschläge bei verspäteter Bezahlung anfallen.

Für die Steuerschuldner, die bisher keine Bescheide für das Jahr 2018 erhalten haben, gelten die bisher festgesetzten Steuern weiter.

Informationen des Partnerschaftskomitees Jugendaustausch vom 15. – 21.04.2018

Gesucht werden noch Gastfamilien für die französischen Jugendlichen. Bitte melden Sie sich online unter www.badabbach-charbonnieres.de – Programm/Anmeldung – Anmeldung – Anmeldung Gastfamilien an. Dort finden Sie auch das Programm für diese Woche. Ein Infoabend für alle Gastgeber findet am Mittwoch, **14.03.2018**, um 19.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses statt (bitte Hintereingang benutzen).

Fahrt nach Charbonnières-les-Bains vom 10. – 13.05.2018 zum 40-jährigen Jubiläum der Partnerschaft

Die Anmeldung läuft bereits und der Nachtbus ist schon besetzt. Bitte online anmelden unter www.badabbach-charbonnieres.de – Programm/Anmeldung – Anmeldung – Anmeldung Familien, bei Problemen auch telefonisch bei Frau Monika Tamme (Tel. 09405/1428). Auf dieser Homepage finden Sie auch das vorläufige Programm.

Thema der Feierlichkeiten ist Musik und Handpuppen, d.h. Guignol und Kasperle feiern zusammen. Geplant ist deshalb eine große Handpuppenausstellung in Charbonnières. Deshalb ergeht der Aufruf an alle, die typische, historische, lustige, kuriose, selbstgenähte... Handpuppen-Exemplare zur Verfügung stellen können, diese im Rathaus oder Kurhaus an der Information bis spätestens **15.04.2018** abzugeben (bitte mit Namen versehen). Die Ausstellungsstücke reisen schon mit den Jugendlichen im April nach Frankreich.

Ein Infoabend findet am **Donnerstag, 12.04.2018, um 19.30 Uhr** im Sitzungssaal des Rathauses statt (bitte Hintereingang benutzen).

Demnächst ist auch eine Veröffentlichung zum Thema 40 Jahre Partnerschaft 1978 – 2018 geplant. Deshalb ergeht an alle Freunde der Partnerschaft, die kuriose, historische und lustige Anekdoten und Bilder haben, die Bitte, sich beim Partnerschaftskomitee zu melden unter komitee@badabbach-charbonnieres.de.



Das Rathaus, der Bauhof, die Bücherei, die Kurverwaltung und das Wertstoffzentrum sind am Faschingsdienstag, den 13. Februar 2018, nachmittags geschlossen.

Fortsetzung von Seite 1

Tina Grünewald (Zukunft): „Die bereits erarbeiteten Planungen der Arbeitsgruppe und der Schulklassen sollen bestmöglich mit eingearbeitet werden.“ Sie erklärte, was unter anderem für den Standort hinter dem Supermarkt spreche: „Im Umkreis von 1200 Metern leben rund um den Kurpark 166 Kinder im Alter von 2 bis 14 Jahren, und in der Rewe-Gegend sind es 904 Kinder. Parkplätze gibt es rund um die Finckenstraße genügend, während die wichtigen Stellplätze beim Kurpark erhalten bleiben.“ Die CSU stimmte schließlich für den neuen Standort, obwohl sich Andreas Diermeier von dem Vorstoß überrascht und verärgert gezeigt hatte. „Eine vertrauensvolle Zusammenarbeit sieht anders aus“, sagte er. Die CSU werde trotzdem mehrheitlich unter der Bedingung zustimmen, dass in den nächsten Haushalt 100.000 Euro für die Realisierung bereitgestellt und ein Bolzplatz in die Planung mit aufgenommen wird.

P.S.: Mit fast 400 Unterschriften einer Online-Petition waren zwei Abbacher Mütter zu Bürgermeister Ludwig Wachs gekommen: „Wir sind für einen zentralen Spielplatz in Bad Abbach, und der wäre im Kurpark ideal. Er ist für uns ein Ort des Zusammenkommens, ein Ort für Freizeit und Erholung“ sagte Verena Sailer-Heyder, Mutter von drei Kindern, bei der Übergabe im Rathaus. „Der Kurpark bietet Platz genug für alle

Überteuerte Stützmauer: Jetzt wird ein Anwalt eingeschaltet



– egal, ob jung oder alt. Daher die Petition, die auch zahlreich unterstützt wurde.“



Es ist eine Summe, die bei vielen Gemeinderäten blankes Entsetzen auslöste: Mehr als 300.000 Euro teurer als geplant wurde die neue Stützmauer an den Felskellern. Deshalb beauftragte das Gremium den Bayerischen Kommunalen Prüfungsverband mit der Untersuchung. Der sei zu dem Ergebnis gekommen, dass die Abrechnungsmodalitäten nicht nachvollziehbar seien, sagte Ernst Gassner (CSU). Der teure Aushub hätte überprüft werden müssen,

meinte Elfriede Bürckstümmer (SPD). Und Hubert Kraml (Zukunft) forderte: „Dem gehört nachgegangen, das ist nicht sauber!“ Schließlich hieß es sonst, die Firmen täten mit der Gemeinde, was sie wollen.

Bürgermeister Ludwig Wachs sagte, man habe dem Ingenieurbüro vertraut. Außerdem hätte die Regierung von Niederbayern ihre Meinung während der Arbeiten geändert. Andreas Diermeier (CSU) meinte, letzteres hätte „mit den Fehlern, die gemacht wurden, nichts zu tun. Es muss geprüft werden, ob die Sache vertragsrechtliche, dienstrechtliche oder vielleicht sogar strafrecht-

liche Folgen haben könnte.“ Mit sechs Gegenstimmen entschied das Gremium, einen Anwalt einzuschalten. Er soll prüfen, ob Regressansprüche gestellt werden können.



Bei den Bürgerversammlungen war wiederholt eine verstärkte Kontrolle von Parksündern gefordert worden. Bisher war der Markt dafür zuständig, doch nun wird die Stadt Regensburg kontrollieren. Außer den Blitzer-Bescheiden kommen nun also auch die Knöllchen aus Regensburg, sagte Bürgermeister Ludwig Wachs.

Bettina von Sass

Tiergehege freut sich über Rewe-Spende

Große Freude bei den Mitarbeitern des Tiergeheges: Rewe-Kunden spendeten ihr Flaschenpfand, und so kamen 482 Euro zusammen! Uwe Reisch, Leiter

des Rewe-Marktes, rundete auf 750 Euro auf. Sieglinde Wasöhl und Astrid Thoms sind begeistert. „Es ist toll, dass das Tiergehege inzwischen so im öffentlichen Be-

wusstsein verankert ist, dass in so einem Rahmen gespendet wird“, sagte Sieglinde Wasöhl. „Wir brauchen das Geld dringend für den Bau von Zäunen und für den

Baumschutz. Außerdem wollen wir die Wege behindertengerecht schottern, so dass man mit Kinderwagen oder Rollstuhl besser unterwegs ist.“



Spendenübergabe im Rewe-Markt:
Sieglinde Wasöhl, Astrid Thoms und Uwe Reisch
Foto: BvS

Immer eine saubere Sache
Textilpflege Bad Abbach
Inh. Bärbel Raasch
Kaiser-Heinrich-II.-Str.1
Telefon (09405) 3142

- reinigt alle Ihre Textilien schonend und umweltfreundlich
- wäscht, bügelt und mangelt für Sie
- Annahme von Leder- und Teppichreinigung
- Federbettenreinigung
- Hermes-Paket-Shop

Achtung!
Ab dem 01.02.2018 neue Öffnungszeiten:

Mo	9.00 – 12.00	13.00 – 17.00
Di - Mi	9.00 – 12.00	
Do	10.00 – 12.00	14.00 – 18.00
Fr	8.00 – 16.00	
Sa	9.00 – 12.00	

Franziska Schweiger aus Alkofen wurde 90 Jahre alt

„Ich habe immer hier gelebt, mein ganzes Leben. Und früher wohnte ich gleich nebenan“, erzählt Franziska Schweiger aus Alkofen, als Vize-Bürgermeister Christian Hanika



Raiba-Vorstand Albert Lorenz, Vize-Landrat Willi Dürr und 2. Bürgermeister Hanika gratulierten Franziska Schweiger Foto: Hermann

und Raiffeisenbank-Vorstand Albert Lorenz zum 90. Geburtstag gratulierten. Die Landwirtstochter heiratete den acht Jahre älteren Karl vom Nachbarhof. Und war bereits mit Anfang 20 Kundin der Raiba. Lorenz: „Seit fast 70 Jahren ist sie schon bei uns!“

F r a n z i s k a Schweigers Lebensmotto: „Man muss zufrieden sein im Leben. Aber jeder trägt seine Packerln bis ganz nach oben – bis zum Ende.“

Einen schweren Schicksalsschlag musste die Mutter zweier Kinder erleiden, als ihr Enkelsohn vor einem Jahr tödlich verunglückte: Bei Neustadt stieß sein Auto mit dem eines Fahrers zusammen, der einen Herzinfarkt erlitten hatte.

Alexander Legler sprüht mit 85 vor Temperament

„Was haben Sie für eine positive Energie! Ganz toll!“ Vize-Bürgermeister Christian Hanika gratulierte Alexander Legler in der Carl-Heindl-Straße zum 85. Geburtstag.

Der ehemalige Dreher aus Kasachstan schilderte gerade temperamentvoll das Glück, das er jeden Tag empfinde. Dankbar sei er, für alles. „Was geht es uns gut hier in Bad Abbach! Die Leute haben uns sehr freundlich aufgenommen, als wir 1995 hierherkamen, und wir fühlen uns so wohl!“

Außerdem konnte der Russland-Deutsche vor drei Jahren mit seiner Frau Erna Diamante-

ne Hochzeit feiern. Mit ihr hat er fünf Kinder. Seine positive Energie zieht er aber auch aus dem Sport: „Ich fahre immer noch sehr viel Fahrrad!“



Christian Hanika, 2. Bürgermeister, wünschte Alexander Legler alles Gute Foto: BvS

Diamantene Hochzeit bei den Schneiders

Mehr als sechs Jahrzehnte ist es her: Erna Schneider, heute 86 Jahre alt, arbeitete in München als Zimmermädchen in einem Hotel. „Damals lernte ich meinen Mann Karl kennen, der Gast bei uns war.“ Dem gebürtigen Mainzer fiel das hübsche Mädchen sofort auf. „Wir heirateten und zogen in meinen Heimatort Bad

Abbach“, erzählt Erna Schneider. Die beiden bekamen einen Sohn und eine Tochter und bauten in der Dr. Franz-Schmitz-Straße ein Haus. Inzwischen haben sie fünf Enkel und drei Urenkel. In Regensburg hatte Karl Schneider, heute 88 Jahre alt, einst unterschiedliche Berufe. Er fuhr Planieraupen, und im Regensburger

Hafen arbeitete er in einer Futtermittelfabrik als Pförtner. Als Wiegemeister war er auch für das Wiegen der Lkw zuständig. „Eine gute Ehe“, sagt Erna Schneider. Auch in schweren Zeiten ist man dann füreinander da: Seit einigen Jahren leidet ihr Mann an einer Nervenkrankheit. „Ich pflege ihn hier bei uns zu Hause.“



Karl-Heinz Gimmel – auch die Skiclub-Freunde gratulierten

Volles Haus bei Karl-Heinz Gimmel in der Finkenstraße: Bad Abbachs früherer leitender Gemeindebeamte („unter Bürgermeister Karl“) empfing an seinem 80. Geburtstag viele Gäste – unter anderem treue Freunde vom Ski- und Wanderclub Regensburg. „Früher fuhren wir regelmäßig in den Bayerischen Wald.“ Dort gab der gebürtige Breslauer nicht nur Skikurse, sondern war auch 30 Jahre lang Übungsleiter für Ski- und

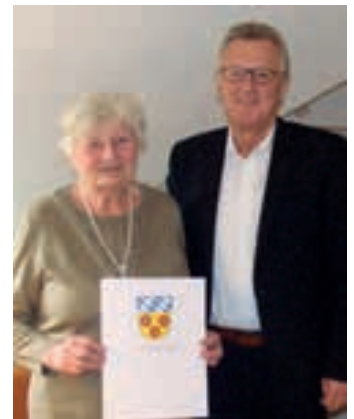
Kindergymnastik in der Manglkammer-Sporthalle.

„Inzwischen kann ich leider nur noch Fahrradfahren. Immerhin – auch wenn es nicht mehr so lange Touren sind wie früher.“ Der Vater von zwei Kindern und dreifacher Großvater („ein weiteres Enkelkind ist unterwegs!“) freute sich über Glückwünsche von Bürgermeister Ludwig Wachs und von Vertretern der Feuerwehr und des Heimat- und Kulturvereins.

Rosa Schild – mit 80 hilft sie noch auf dem Bio-Hof

Mit zahlreichen Gratulanten feierte Rosa Schild aus Poikam ihren 80. Geburtstag. Nicht nur Bürgermeister Ludwig Wachs wünschte alles Gute, sondern auch Vertreter des Schützenvereins Edelweiß (da ist sie Ehrenfahnenmutter!), des OGV und des Frauenbundes kamen vorbei.

Die gebürtige Poikamerin heiratete in eine Gastwirtschaft in der Kreuzstraße ein, die es bis 1974 gab. Nachdem sie nicht mehr Wirtin war, arbeitete Rosa Schild (2 Kinder, vier Enkel, ein Urenkel) in der Landwirtschaft. „Bis heute hilft sie uns“, erzählt Tochter Angelika Schmidbauer, die sich mit ihrem Mann auf Bio-Produkte speziali-



siert hat und auch den Campingplatz an der Inselstraße betreibt. „Und sie versorgt die ganze Familie mit ihren gestrickten Socken.“

Margret Ramsauer – eine fröhliche Westfälin in Abbach

Am Tonfall hört man es gleich: Margret Ramsauer ist nicht von hier. „Ich komme aus Wanne-Eickel, lebe aber schon seit 1960 in Bad Abbach.“ Und wie kommt man aus dem Ruhrpott nach Niederbayern? „Durch meinen Mann, der Bad Abbacher ist! Weil es hier in den 50er Jahren kaum Arbeit gab, ist er ins Ruhrgebiet gegangen und Bergmann geworden.“

Dort lernte er die fröhliche, immer positive Margret kennen. Die beiden heirateten, bekamen eine Tochter,

hatten ein gutes Leben. „Aber immer wieder schrieb seine Mutter: ‚Du musst zurückkommen und das Dach reparieren, es regnet rein!‘ Tja – und so kamen wir nach Bad Abbach – und blieben.“ Ihr Mann wurde Lastwagenfahrer, sie selbst arbeitete viele Jahre bei Siemens an der Irlter Höhe am Fließband. Inzwischen plagen sie einige gesundheitliche Probleme – „aber ich bin keine, die jammert, das bringt doch nichts!“ Statt dessen freut sie

sich über ihr Urenkelkind. „Die Familie meines Enkels wohnt über uns. Was will ich mehr?“ BvS



Geldsegen für Frauenbründl

Über eine Spende der Stiftung Denkmalschutz freute sich Pfarrer Johannes Schuster: Für die Restaurierung der Wallfahrtskirche Frauenbründl wurde ihm von Dr. Werner Chrobak ein Scheck über 30.000 Euro überreicht. Von der Glücksspirale,

die sich ebenfalls beteiligt hatte, war Christian Rose gekommen. „Dies ist ein Kleinod religiöser Kultur, das jetzt im neuen Glanze erstrahlt“, sagte Chrobak. „Seine idyllische Lage zieht auch heute viele Pilger an. Es ist ein frommer Ort, der lebt.“



Christian Rose, Pfarrer Johannes Schuster und Werner Chrobak (v. li.)
Foto BvS

Wer hilft Flüchtlingen?

Anneliese Bergmann vom Helferkreis Bad Abbach setzt sich für eine syrische Familie ein. „Die fünfköpfige Familie sucht hier dringend drei- bis dreieinhalb Zimmer, weil ihr sonst die Verlegung in eine andere Unterkunft irgendwo in Niederbayern droht.“ Der Vater kam in Syrien ums Leben, die Mutter ist alleinerziehend. „Sie besucht mit ihren drei erwachsenen Kindern Deutschkurse für Fortgeschrittene, zwei Töchter möchten eine Ausbildung im sozialen Bereich machen. Die 13-jährige Tochter geht hier zur Schule und möchte in zwei Jahren ihren Mittelschul-Abschluss machen. Alle sind sehr gut integriert und müssten bei einer zwangsweisen Ortsverlegung durch die Regierung von Niederbayern noch mal total von vorn anfangen. Wer

kann helfen?“ Kontakt Anneliese Bergmann: Handy 0171 7477068
Für eine große Flüchtlingsfamilie sucht Eva Schachinger Spender. „Die Resonanz auf die Aufrufe im ABBACHER war auch beim letzten Mal wieder groß“, freut sich die Helferin aus Lengfeld. „Nun wird dringend ein Kondentrockner für eine große Flüchtlingsfamilie benötigt, weil die Wäsche in der Wohnung getrocknet werden muss. Außerdem braucht die Familie einen leichten Kindersportwagen oder Buggy.“
Waschmaschinen und Kühlgeräte seien ansonsten nach wie vor willkommen. Und ein junger Syrer, der (wie berichtet) eine Friseur-ausbildung macht, sucht weiterhin Modelle.
Kontakt Eva Schachinger: 09405/ 4676

Bunter Nachmittag der CSU mit Zauberer und Bauchredner „Waltini“ im Kurhaus



Der große Zauberer, Bauchredner und Entertainer „Waltini“!

Wie in jedem Jahr veranstaltet der CSU Ortsverband auch heuer wieder seinen traditionellen „Bunten Nachmittag“ im Kurhaus. Eingeladen sind alle Bürger der Großgemeinde. Am Sonntag, den 25. Februar beginnt die Veranstaltung um 14 Uhr. Der Zauberer „Waltini“ wird den Gästen mit viel Witz und Bauchrednerkunst einen magischen, bayerisch-unkonventionellen Nachmittag darbieten. Der Förderkreis der

Mariannhiller Mission führt seine alljährliche Tombola durch, wobei der Erlös vom Losverkauf dieses Mal den behinderten und bedürftigen Kindern in Afrika zu Gute kommt. Von der politischen Prominenz werden der Bundestagsabgeordnete Florian Oßner, der Kelheimer Land-

rat Martin Neumeyer, die Fraktionsvorsitzende der CSU Kreisräte Petra Högl, örtliche Gemeinderäte und Überraschungsgäste anwesend sein. Bewirtet wird der Kursaal durch das Team des Gasthof Zirngibl aus Bad Abbach. Der Eintritt ist frei. Bus-Abfahrten lesen Sie auf Seite 2.

Bock auf ein neues Auto?

Handel	Ankauf	Verkauf
Gebrauchtwagen		
Jahreswagen		
EU-Fahrzeuge		
in Vermittlung		

Geh zu
**AUTO
GÜNTER**

Jetzt Neu in Lengfeld / Bad Abbach

Industriestr. 6b | 93077 Lengfeld / Bad Abbach
Tel. 09405 9560040 | Mobil 0175 1817392



Jetzt neu - „haarscharfes“
Augenbrauen zupfen mit dem Faden!

haarscharf

SUSANNE STRAUB

Öffnungszeiten:

Di, Mi & Fr	08:00 - 18:00 Uhr
Do	10:00 - 20:00 Uhr
Sa	08:00 - 13:00 Uhr

Poikam | Kreuzstr. 33 | Telefon 09405 957134 | www.susanne-haarscharf.de



Mariannahiller helfen seit 30 Jahren



Langjährige Mitglieder wurden ausgezeichnet.

Schon seit drei Jahrzehnten hat sich der Förderkreis der Mariannahiller Mission Bad Abbach der Hilfe für Afrika verschrieben. Beim Wastlwirt trafen sich jetzt die Mitglieder zu ihrer Jahres-

versammlung. Die Vorsitzende Brigitte Winzenhörlein konnte wieder einmal eine erfolgreiche Spendenbilanz verkünden: 33.343 Euro gingen an verschiedene Projekte in Afrika. Verwendet wurde

das Geld für Nahrungsmittel, aber auch für Straßenkinder, Kinderfamilien oder Schulen.

Im vergangenen Jahr stieg die Anzahl der Mitglieder weiter an, teilte die stv. Vorsitzende Gabi



Ein wichtiges unterstütztes Projekt im letzten Jahr: die Hungerhilfe in Kenia. Foto: Pater Kaiza

Hueber-Lutz mit. Es sind jetzt 220 Förderer.

Zur Zeit werden fleißig Preise gesammelt und verpackt, denn am 25. Februar ist wieder große Tombola im Kursaal beim Bunten Nachmittag der CSU (ab 14 Uhr). Am 6. Mai feiert der Kreis mit einem Gottesdienst und anschließendem Empfang im Pfarrsaal sein 30-jähriges Bestehen.

Freie Wähler feierten Neujahrsempfang



Die Gäste im kath. Pfarrhaus

Foto: Simon

„Das Leben ist so kurz. Nützen wir jeden Tag als Geschenk und machen uns nicht gegenseitig das Leben schwer!“ Der Zweite Bürgermeister Christian Hanika begrüßte beim traditionellen Neujahrsempfang der Freien Wähler wieder viele Bürger, darunter Ehrenamtliche, Kommunalpolitiker und Vereinsvorstände im katholischen Pfarrsaal.

Auch Bürgermeister Ludwig Wachs thematisierte unter anderem das faire politische Miteinander, das im vergangenen Jahr im Gemeinderat oftmals zu wünschen übrig ließ.

„Die Sache sollte immer vor der Parteipolitik kommen“, sagte Wachs. Gesundheit und Frieden seien ein hohes Gut. „Wir sollten die kurze Lebenszeit, die wir haben, nicht in Nicklichkeiten verzetteln.“

Den hohen Wert des Ehrenamtes betonten die beiden Politiker.

Nicht genug könne man den Einsatz zum Beispiel der Retter in der Not würdigen, die vermehrt mit Gaffern und Glotzern oder gar mit Widerstand zu kämpfen hätten. Dr. Beckstein trug zwei Varianten des Gedichts „Ehrenamt“ vor.



TABA-PRESS

TABAWAREN - ZEITSCHRIFTEN - SCHULBEDARF





Ihr Fachgeschäft - mit

Bad Abbach
Gutenberggring
neben
**NETTO-
Markt**

Neues Faltblatt „Fünf-Flüsse-Radweg“

Servicestationen auch für Fernradreisende

Kelheim. „Abwechslungsreicher und vielfältiger kann ein Radweg nicht sein“, findet Florian Best, Geschäftsführer des Tourismusverbandes im Landkreis Kelheim. Das neue Faltblatt zum „Fünf-Flüsse-Radweg“ führt Radbegeisterte durch fünf Flusstäler, von denen ein jedes einen ganz eigenen, unverwechselbaren Charme versprüht. „Geeignet für jede Altersgruppe ist die circa 300 km lange Rundtour an den Flüssen Donau, Altmühl, Pegnitz, Vils und Naab steigungsarm und fernab vom Verkehr ein Erlebnis für Genussradler und kulinarische Liebhaber“, sagt Best.

Eine Vielzahl außergewöhnlicher Natur- und Kulturschätze entlang des Weges machen den Fünf-Flüsse-Radweg zu einem der schönsten und vielseitigsten Radfernwege Deutschlands, der sogar für Kinder geeignet ist. Für eine gute Orientierung unterwegs

sorgt – neben der neuen, einheitlichen Beschilderung – eine große übersichtliche Karte im Faltblatt mit nützlichen Informationen zu Parkplätzen, Radreparaturwerkstätten und E-Bike-Ladestationen. Radstationen in Kelheim und Riedenburg geplant

Im Landkreis Kelheim sind entlang des Fünf-Flüsse Radwegs drei neue Radstationen geplant. Auf dem Großparkplatz am Kanal in Riedenburg und an den Schiffsanlegestellen an Kanal und Donau in Kelheim wurden im Rahmen der LEADER-Förderung Radstationen mit Reparaturbänken und Fahrradboxen beantragt und genehmigt. Die Stationen sollen Fernradreisenden und Einheimischen als öffentlicher Service zur Verfügung stehen. Die Radstationen beinhalten Radboxen, Luftdruck-Tankstellen, Trinkwasserstationen, Sitzgelegenheiten E-Bike-Ladestationen.



Kalender präsentiert Wanderwege



Präsentation des Kalenders in der RAIBA-Filiale in Kelheim.

Foto: BvS

Lkr. Kelheim. „Kommen Sie mit!“ Mit dieser Aufforderung stellte Albert Lorenz, Raiba-Kreisverbandsvorsitzender, den neuen Kalender vor. Und er zitierte Goethe, der sagte: „Nur wo du zu Fuß warst, bist du auch wirklich gewesen.“

Das sehen die Banker genauso – und veröffentlichten einen Wandkalender mit wunderschönen Landschaftsaufnahmen – jeder Monat bietet einen Vorschlag für eine Wanderung.

„Der Kalender soll dazu motivieren, Orte zu

entdecken, die man bisher nur vom Straßenschild kennt“, sagte Lorenz.

Florian Best, Chef des Tourismusverbands, präsentierte auch das Touren-Portal „(r)auszeit“. Dies sei die Grundlage für die Erstellung des Kalenders. Alle Strecken sind auf www.rauszeit.bayern digitalisiert. „Man kann also ganz bequem von zu Hause aus oder auch unterwegs das genaue Kartenmaterial, Wegbeschreibungen, Schwierigkeitsgrade und Streckenlängen abrufen.“

Den Kalender gibt es kostenlos in allen Geschäftsstellen der Raiffeisenbanken.



Ihr ABBACHER und Ihr KELHEIMER in neuer Hand

Der Münchner Verleger Reinhold Fritsch hat die beliebten Magazine BAD ABBACHER und DER KELHEIMER an seinen Mattinger Kollegen Martin Reidl (re.) verkauft. Fritsch zum Abschied: „Ich bin sicher, dass der große Zuspruch erhalten bleibt und wünsche alles Gute.“ Reidl zum Neubeginn: „Ich freue mich sehr, diese beiden tollen Blätter nun in meinem Haus zu haben.“



Anzeige

Wie wähle ich den richtigen Bodenbelag aus?

Kein Zweifel:

Das Aussehen Ihres neuen Bodenbelags ist sehr wichtig.

Spannend ist allerdings, die passende Bodenoptik zu finden in Hinblick auf

das Gesamtensemble aus Wänden, Böden und Raumdecken und ihre Inneneinrichtung. Unterschätzen Sie nicht die prägende Wirkung eines Boden-

belags! Der Boden sollte nicht mit der restlichen Einrichtung konkurrieren. Was soll mehr „wirken“?

Die Einrichtung oder

sind aber nur bei guten Lichtverhältnissen zu empfehlen.

Vor allem edle Holzböden – Parkett oder Massivholzdielen – bedeuten eine echte Aufwertung einer Immobilie. Extrem komfortabel sind Korkböden!

Kork ist ein geniales Naturmaterial, besonders warm, weich und elastisch. Die Vielfalt ist enorm. Ein Gespräch mit dem Fachmann lohnt sich auf jeden Fall.

Holen Sie sich Ideen bei den Hausmodernisierern aus Teugn z.B. am 4. Februar und am 4. März von 13-16 Uhr.

DER RICHTIGE BODENBELAG FÜR JEDEN TYP!



04.
FEBRUAR
UND MÄRZ

JEWELS 13 – 16 UHR

Schausonstage
„Fußböden und Beläge“



Die HausModernisierer
BAD & FLIESEN FENSTER & SONNENSCHUTZ
FUSSBÖDEN ENERGIE & HEIZUNG

bauen. sanieren. renovieren.
RECHNEN SIE MIT UNS.

WWW.DIE-HAUSMODERNISIERER.DE

Ringstraße 5 · 93356 Teugn · Tel. 09405-60999-0

Die Dielenoptik – vom Landhausdielen-Großformat bis zu den kleinen Stäben einer Schiffsbodenoptik – kann Ruhe oder Lebendigkeit ausstrahlen. Dunkle Farben wirken zwar elegant und sehen klasse aus,

KÄLTE-TIPPS FÜR AUTOFAHRER

Bernhard Strauß, Verkehrssicherheitsbeauftragter des Landratsamtes Kelheim, informiert aus aktuellem Anlass

Erstmal Motor anlassen, dann frei kratzen. Das ist der Klassiker bei den Umweltsünden der Autofahrer im Winter. Der Grund: Energiereiche Wärme wird im Übermaß gebraucht.

Wie und vor allem warum die wärmenden Helfer sparsam eingesetzt werden sollten, dabei helfen sieben Tipps. Wer die sieben Wintersünden vermeidet, kommt sicherer und umweltbewusster durch die kalte Jahreszeit.

Frühstarten:

Motor an, sofort losfahren und jeden Tropfen Benzin zur Fortbewegung nutzen! Handgriffe wie anschnallen oder Scheiben frei kratzen vorher erledigen! Besonders wenn der Motor kalt ist, ist der Benzinbedarf außerordentlich hoch und der Schadstoffausstoß ebenso.

Der Katalysator „schläft“ noch, das Öl ist – bei winterlichen Temperaturen – sehr zähflüssig. Der Motor ist erst nach ungefähr vier Kilometern warm gefahren und erreicht dann seine normale Leistung bei normalem Verbrauch. Vorgewärmt starten und sogar ein wenig die Umwelt schonen kann man mit einer Standheizung. Sie verbraucht

zwar etwas mehr als einen halben Liter Sprit in der Stunde. Aber 20 Minuten reichen aus, die Scheiben sind frei und der Motor ist so weit auf Temperatur gebracht, dass er durch den optimalen Betrieb den Mehrverbrauch der Standheizung beinahe wettmacht. Die Umweltbilanz: Mit Standheizung sinkt die Emission von Kohlenwasserstoffen und Kohlenmonoxid um mehr als 50 Prozent.

Noch ein Tipp, das Sündenregister klein zu halten: Auch im Winter gilt es, Kurzstrecken möglichst zu vermeiden.

Überhitzen:

Die Heckscheiben- und die Sitzheizung gehören mit einem Verbrauch von 0,1 Litern auf 100 Kilometern zu den bescheidenen Spritschluckern. Trotzdem sollte die Sitzheizung nur in den ersten Minuten der Fahrt eingeschaltet werden. Ist der Motor warm und die Heizung gibt genug Wärme ab, bringt die Sitzheizung keinen zusätzlichen Nutzen.

Die normale Heizung reicht aus, die Motorwärme kostet nicht zusätzlich. Ähnlich ist es bei der Heckscheibenheizung: Sie sollte nur dann eingeschaltet werden,

wenn die Scheibe tatsächlich beschlagen ist. In der Regel ist sie nach einigen Minuten wieder frei und die Heizung kann ausgestellt werden.

Bei modernen Fahrzeugen ist sie ohnehin so geschaltet, dass sie automatisch ausgeht, wenn die Rücksicht wieder ungetrübt ist.

Verschwenden:

Auch bei der Klimaanlage sollte man im Winter auf sparsamen Einsatz setzen. Sie verbraucht immerhin schon 0,6 Liter auf 100 Kilometern. Beim Entfrostn allerdings gilt: Bei feuchtem Wetter verhindert oder entfernt sie wirkungsvoll den Beschlag von den Scheiben. Kalte Luft enthält nämlich weniger Feuchtigkeit als warme. Der kurze Einsatz der Klimaanlage zur Enteisung kostet nach Erkenntnissen der Experten von TÜV SÜD weniger Energie als langer Betrieb der Heckscheibenheizung oder des Gebläses.

Blenden:

Die richtige Beleuchtung ist gerade in der Winterzeit wichtig, weil sie Sicherheit bringt. Bei normaler Sicht gelten aber auch im Winter keine anderen Vorschriften als im

Sommer. Weil aber im Winter Nebel und Schneefälle häufiger den Einsatz des Nebellichts erfordern, hier einige Hinweise: Normale Beleuchtung verbraucht 0,4 Liter Sprit auf 100 Kilometern, Zusatzbeleuchtung noch einmal 0,2 Liter. Deshalb die Nebelbeleuchtung immer ausschalten, wenn sie nicht gebraucht wird. Wann sie eingeschaltet werden soll, schreibt der Gesetzgeber genau vor: Die Nebelschlussleuchte darf nur bei Sichtweiten unter 50 Metern leuchten. In solchen Fällen ist Tempo 50 vorgeschrieben. Wer also mit Nebelschlussleuchte schneller als 50 fährt, macht etwas falsch.

Hochstapeln:

Auch bei moderater Geschwindigkeit – eine Dachbox erhöht den Spritverbrauch des Wagens um bis zu vier Liter auf 100 Kilometern. Deshalb: Wer den „zweiten Kofferraum“ nicht mehr braucht, montiert ihn am besten ab. Geldbeutel und Umwelt sagen danke. Das gilt ebenso für alle anderen Ladegüter: Unnötig mitgeführte Dinge im Kofferraum, unter den Sitzen oder in Ablagefächern erhöhen den Spritverbrauch und belasten die Natur. Also: Alles Unnötige raus aus dem Auto! Auch Schneeketten müssen nur dann mitgenommen werden, wenn's ins Gebirge geht.

Durchdrehen:

Glatt vor der Ampel oder beim Losfahren an einer Steigung? Viel Gas und durchdrehende Räder schädigen nicht nur die Umwelt, sondern sind überdies kontraproduktiv. Wer behutsam Gas gibt und vorsichtig losfährt, schont die Natur, kommt besser vom Fleck und sicher ans Ziel.

Alles, was man über Mini-Jobs wissen muss

Neuer Ratgeber des Landratsamtes zum Thema Nebenverdienst

450-Euro-Jobs sind als Nebenverdienstquelle mittlerweile weit verbreitet. In Deutschland nimmt die Anzahl dieser sogenannten Minijobs stetig zu. Teilzeitbeschäftigte dürfen gegenüber Vollzeitbeschäftigten nicht benachteiligt werden. Auch bei einem geringfügigen Beschäf-

tigungsverhältnis, also einem 450-Euro-Job, sind alle arbeitsrechtlichen Vorschriften und Regelungen genauso anzuwenden wie bei einer Vollzeitbeschäftigung.

Zur näheren Information hat das Zentrum für Chancengleichheit im Landratsamt Kelheim die Broschüre „Der Mini-Job“

neu herausgegeben. Sie informiert über viele Rechte, von denen Mini-Jobber vielleicht glauben, dass sie ihnen nicht zustehen (z.B. Mindestlohn, Feiertagsvergütung, Erholungsurlaub, Lohnfortzahlung im Krankheitsfall, Kündigungsschutz etc.). Die Broschüre ist für Menschen mit Lese- und

Verständnisproblemen auch in leichter Sprache erhältlich.

Beide Broschüren sind jetzt kostenlos beim Landratsamt Kelheim oder direkt beim Zentrum für Chancengleichheit (Tel. 09441/ 207-1040 oder per Email gabi.schmid@landkreis-kelheim.de) erhältlich.

Helfen – und selber gesund bleiben!

Modellprojekt zur Entlastung für Angehörige von Demenz-Kranken

Kelheim. Gute Nachrichten für Angehörige von an Demenz erkrankten Menschen: Bayerns Gesundheits- und Pflegeministerin Melanie Huml fördert das Modellprojekt „Helfen und selber gesund bleiben!“ der Alzheimer Gesellschaft für den Landkreis Kelheim e.V. mit rund 100.000 Euro.

Das Modellprojekt umfasst die Vermittlung von Kompetenzen und Handlungsstrategien zur langfristigen Erhaltung der Gesundheit pflegender Angehöriger (Baustein „Helfen und selber gesund bleiben“), den Abbau von Hemmschwellen bei der Inanspruchnahme von Hilfen von außen (Baustein „Hilfe annehmen“) und die Information über Hilfsmöglichkeiten mithilfe einer Informationsplattform. Sie ermöglicht es Angehörigen, schnell und unkompliziert auf benötigte Informationen zuzugreifen (Baustein „Sich kundig machen“). Es läuft bis zum 31. Dezember 2019

und wird zur Qualitätssicherung wissenschaftlich begleitet. Die 2016 gegründete Alzheimer Gesellschaft für den Landkreis Kelheim e.V. unter dem Vorsitz von Landrat Martin Neumeyer entwickelt und fördert Hilfen für alle von der Alzheimerschen Krankheit oder von anderen fortschreitenden Demenzerkrankungen betroffenen Menschen.

Neben der Förderung durch das Bayerische Staatsministerium für Gesundheit und Pflege unterstützen derzeit auch die Raiffeisenbank Kreisverband Kelheim und der Kreisverband der Sparkassen Kelheim das Projekt finanziell. „Wir sind froh über jede Spende, die dazu beiträgt, unsere Arbeit zu unterstützen“, so Neumeyer.

Mit dem Modellprojekt hat die Alzheimer Gesellschaft für den Landkreis Kelheim e.V. sich ein ambitioniertes Ziel gesetzt: „Wir werden ein innovatives Selbsthilfekonzzept für pflegende Ange-



hörige erarbeiten, das langfristig auch über den Landkreis Kelheim hinaus eingesetzt werden kann“, so Gerrit Idsardi, 2. Vorsitzender des Vereins. Der gebürtige Niederländer, der seit 2004 in Bad Abbach lebt, wird das Projekt koordinieren.

Im ersten Schritt werden die Konzepte für die einzelnen Projektteile bis zum Sommer inhaltlich erarbeitet, anschließend startet die Umsetzungs- und Evaluationsphase. Damit nach dem Abschluss des Modellprojektes das Konzept überregional zur Verfü-

gung gestellt werden kann, wird die Alzheimer Gesellschaft für den Landkreis Kelheim die erprobten und evaluierten Konzepte nach Projektende in Form von Leitfäden und Train-The-Trainer-Kursen zur Verfügung stellen.

Angehörige, die Interesse haben an dem Projekt teilzunehmen, können sich unter info@alzheimer-kelheim.de vormerken lassen.

Der Vorstand der Alzheimer Gesellschaft für den Landkreis Kelheim e.V. freut sich über den Start des Modellprojektes.

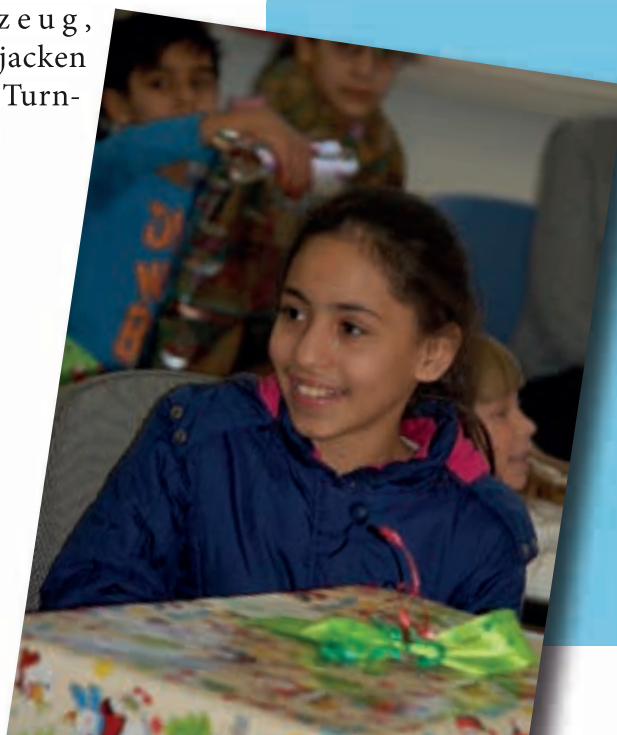
WIG erfüllte Weihnachtswünsche

Bad Abbach. Groß war die Freude, als die WIG (Werbe- und Interessengemeinschaft) zum dritten Mal zur großen Bescherung bat: Ins Rathaus waren Kinder aus sozial benachteiligten Familien und Flüchtlingskinder gekommen. Leuchtende Augen, als Optikermeister Alfred Eichinger und andere WIG-Mitglieder im festlich geschmückten Sitzungssaal die Päckchen vom „Abbacher Kinderbaum“ verteilten. Petra Fuchs las Weihnachtsgeschichten vor, und Viktor Dukart spielte auf dem Akkordeon. Spender der Geschenke waren Privatleute und

Geschäftsleute, die sich in der Adventszeit einen Wunschzettel vom Baum geholt hatten.

Gewünscht hatten sich die insgesamt 44 Kinder unter anderem

Spielzeug, Winterjacken und Turnschuhe.



Bad Abbacher Kinderbaum 2017 – Spenderliste

Firmen

Architekturbüro Meyerhofer
Burgapotheke Familie Weger
KfZ Müller
Proconnect Familie Fuchs
Raiffeisenbank Bad Abbach
Sehzentrum Optik Eichinger
Versicherungsberater Jander
Wastlwirt Familie Semmler

Privatpersonen

Ehrenschwender Eva
Brandl Heinz
Dobler Klara
Eisele-Kolks Claudia
Fritsch Ingrid
Friedl Claudia
Giebisch Bianca
Gregan Sabine
Härtl Armgard
Heim Sabine
Hölzl Nina
Meyerhofer Berta
Krammer Norbert
Langer Reinhard
Lodermeier Simone
Münch Daniel
Prasch Gabi
Pfeffer Barbara
Schantz Doreen
Schnagl Johann
Smolka Roland
Sommer Ursula
Ulrich Juliane
Wachs Ludwig
Weigl Christine
Ziegler Barbara



Weiber-
Fasching
Samstag,
3. Februar

Auf zum Weiberfasching!

In Peising sind wieder die Weiber los! Im Sportheim wird am 3. Februar gefeiert, Karten gibt es für 4 € bei Simone Ströbl (Brunnenstraße 1, Peising, Tel. 09405/5675).

Neben diversen Sketch-Auftritten wird auch heuer wieder DJ Sepp für Super-Stimmung sorgen, außerdem gibt es eine Tombola.

24. Februar
Reparatur-
Café

Es wird wieder repariert!

Haben Sie einen kaputten Wecker, einen wackeligen Stuhl oder einen Platten im Fahrradreifen? Dann sind Sie am 24. Februar im Reparatur-Café richtig! Hobby-Bastler und pensionierte Handwerker helfen gerne.

Repariert werden, soweit möglich: Kleinmöbel, Kleingeräte (Elektro, Metall, keine Handys), Elektro-

nik, Textilien (keine Änderungen), Fahrräder (einfache Rep.). Akzeptiert werden nur Geräte, die eine Person tragen kann (keine Mikrowellen).

Auch Behinderte und Rollatorfahrer sind willkommen. (17 Uhr, ev.-luth. Gemeindezentrum, Ludwigstraße 2).

Chaplins „The Kid“ mit Live-Musik

Am 3. Februar im 19.30 Uhr ist es wieder soweit: Für einen Abend verwandelt sich das Theater am Bismarckplatz in ein Kino mit Live-Musik! Auf der Leinwand: Charlie Chaplins „The Kid“. Aus dem Orchester-

sche Orchester Regensburg unter der Leitung von Tom Woods. Und davor: Michael Nymans „The Piano Concerto“ aus dem Film „Das Piano“ mit Satomi Nishi am Klavier.



3. Februar
19.30 Uhr

2. Gemlinger Reiterfasching

Am 3. Februar findet der zweite Gemlinger Reiterfasching im Gasthof Zirngibl statt. Einlass ist ab 19 Uhr.

Der Verein der Gemlinger Pferdefreunde e.V. veranstaltet am 3. Februar seinen zweiten Gemlinger Reiterfasching. Jeder, kostümiert oder nicht, ist willkommen. Gefeiert wird im Gasthof Zirngibl in Bad Abbach. Einlass ist ab 19 Uhr. Der Startschuss ist um 20 Uhr mit einem Begrüßungssekt. Für Stimmung sorgt die Band „Hautnah“.

Die besten Verkleidungen werden prämiert.

Im Vorverkauf kostet die Karte 12 Euro und an der Abendkasse 14 Euro.

Die Vorverkaufsstellen sind:

- Reitstall Alzinger, Gemling 4, 93077 Bad Abbach
- Krones Reitsport, Berlinerstr. 25, 93073 Neutraubling
- Gasthaus Zirngibl, Am Markt 29, 93077 Bad Abbach
- Krämer Pferdesport, Ammerholz 7, 93080 Pentling

3. Februar
19 Uhr



Unser Girokonto wird noch einzigartiger.

Jetzt mitmachen und Special Girokonten im Wert von bis zu 20.000 Euro mit Weltreise, E-Roller oder iPhone X sichern.

Bis zum
31. März 2018
teilnehmen!
www.rbba.de



Raiffeisenbank
Bad Abbach-Saal eG



Kalender

02 2018

Keine Gewähr – Änderungen vorbehalten

REGELMÄSSIGE TERMINE

KELHEIM

Rathaus Kelheim / Bürgerbüro

Ludwigsplatz 16, T: 09441/ 701-0

• Öffnungszeiten

Mo, Di, Do: 8–16 Uhr
Mi und Fr 8–12 Uhr
Weiter Termine nach Vereinbarung

Babysprechstunde

an jedem ersten Donnerstag des Monats,
10 Uhr bis 11.30 Uhr, Altes Rathaus, Ludwigs-
platz 16, 93309 Kelheim

Allstadtspaziergang

Dienstags und Freitags 19.00–20.00 Uhr

Tourist-Info | Ludwigsplatz 1

Die Gästeführer/innen zeigen die unerwarteten Seiten Kelheims und die Lebendigkeit der Stadt. Sie erfahren mehr über die Menschen, die in der Stadt lebten, die spannende Geschichte rund um die Ermordung Herzog Ludwigs I., den tragischen Verlauf des Freiheitskampfes gegen die Österreicher und die Leidenschaften König Ludwigs I.
Eintrittspreise/Gebühr: 5 €, mit Altmühl-Donau-Card 3 €, T: 09441/ 70 12 34

Archäologisches Museum der Stadt Kelheim

Lederergasse 11, T: 09441/ 10492 und 10409

• Öffnungszeiten

Di–So: 10–17 Uhr
Mo geschlossen, außer an Feiertagen

Orgelmuseum Kelheim

Orgelmuseum in der Franziskanerkirche Kelheim,
Am Kirchensteig 4. Das Orgelmuseum ist vom 1.11.2017 mit
31.03.2018 geschlossen.

Führungen für Vereine, Gruppen und Schulklassen sind in
dieser Zeit nach Terminvereinbarung
mit der Vereinsgeschäftsstelle möglich.

VDK Ortsverband Kelheim

trifft sich ab dem 19. September jeden 3. Montag im Monat
um 15 Uhr zum Stammtisch im Gasthaus Berzl in Kelheim.
Kontakt: Jürgen Mathes, T: 0151/ 11 65 94 16

BAD ABBACH

Rathaus Bad Abbach

Raiffeisenstr. 72, T: 09405/ 95900

• Öffnungszeiten ab 1. Mai 2015:

Mo bis Fr: 8–12 Uhr, Mo und Di: 14–16 Uhr
Do: 14–18 Uhr,
Mittwoch nachmittags geschlossen.

Babysprechstunde

Bad Abbach: an jedem zweiten Donnerstag des Monats,
10 bis 11.30 Uhr, Kurhaus, Kaiser-Karl-V.-Allee 5, 93077
Bad Abbach

Langquaid: an jedem ersten Mittwoch des Monats, 10 Uhr
bis 11.30 Uhr, Mehrgenerationenhaus, Hintere Marktstr. 20,
84085 Langquaid

BRK Bereitschaft Bad Abbach

Miteinander – Freizeinander, wir freuen uns auf Dich

• Ausbildung in Erster Hilfe • Sanitätsdienste
• gemeinsame Unternehmungen
dienstags von 19.30–21.30 Uhr
Cafeteria im Seniorenheim (nicht in den Ferien), Infos unter:
0170/ 837 55 85

„Bund Naturschutz“ Ortsgruppe Bad Abbach

Jeden 2. Do im Monat um 20 Uhr im „Café Rathaus“
Monatstreffen

CSU-Stammtisch

Jeden 1. Dienstag im Monat,
19.30 Uhr, Hotel Gasthof „Zur Post“

Eltern-Kind-Gruppen im katholischen Pfarrsaal (Kirche zur Hl. Familie)

Montag 10.30–12.00 Uhr: Andrea Blaschke
Mobil: 0157/ 89 16 25 98 (whatsapp möglich) oder T: 09405/ 46 36
Dienstag 9.00–11.00 Uhr: Andrea Halbauer
T: 09405/ 91 79 07
Mittwoch 9.00–11.00 Uhr: Andrea Halbauer
Donnerstag 9.30–11.00 Uhr: Monika Kroiß
T: 09405/ 91 81 45

Evang.-Luth. Kirchengemeinde

• Jeden Montag 09.00–11.00 Uhr
Mutter-Kind-Gruppe, Gemeindezentrum
• Jeden Dienstag 20.00 Uhr Chorprobe
Singkreis, Gemeindesaal Kreuzkirche
• Jeden Donnerstag 19.45–21.00 Uhr
Jugendchor im Gemeindesaal (außer in Ferien)
• Jeden Freitag 16.00–17.30 Uhr
Kindergruppe 6–10 Jahre, Gemein-
saal Kreuzkirche (außer in Ferien)
• Mittwochs im 14-tägigen Wechsel Haus-
bibelkreis um 20.00 Uhr in Teugn;
Termine bei H. Köstler unter
Tel. 09405/ 7219 erfragen
• Jeden Sonntag Jugendgruppe von 18.00–20.00
Uhr im Gemeindesaal der Kreuzkirche
• Ab 18. September:
Jeden Freitag 16.00–17.30 Uhr Kindergruppe
Jeden Sonntag: 19.00 Uhr Jugendgruppe

Fit von Kopf bis Fuß

„Brainwalking“ (Gehirn- und Körper-Training) jeden Dienstag 9
bis 10 Uhr, Treffpunkt Eingang Kurhaus UG, Preis für Gäste mit
Kurkarte 6 Euro. Bitte um Anmeldung. Informationen
T: 09405/ 95 77 54 oder www.eigenart-elfro.de

Freie Wähler

Jeden 3. Mittwoch eines Monats um 19.30 Uhr Stammtisch
beim Gastwirt

Freitagsmarkt am Pfeiffer-Markt

9.00–15.00 Uhr, jeden Freitag | Kartoffel und Gemüse vom
Schlegelhof, Käse und Brot vom Biohof BUTZ, Biofleisch vom
Beerhof u. a.

Jeder Abbacher, der seine Produkte verkaufen möchte, kann
sich bei Richard Pfeiffer (Handy 0179/ 472 45 06) um einen
Stand bewerben.



Alle kirchlichen Termine finden Sie im Internet unter:
www.Kirchensuchmaschine.diomira.de/katholische_kirchen_in_kelheim.htm
www.ev-luth-kirchengemeinde-kelheim.de
www.st-nikolaus-pfarrei.de
www.bad-abbach-evangelisch.de

Marktbücherei Öffnungszeiten

Di: 09.00–12.00 Uhr, 16.00–19.00 Uhr
Do: 16.00–19.00 Uhr, Sa: 10.00–12.00 Uhr

Museum im neuen Rathaus

• Öffnungszeiten: Do u. So 14–16 Uhr

Selbsthilfegruppe Tinnitus

Jeden 1. Mi im Monat von 17.30–19.30 Uhr
Treffen in der Goldberg-Klinik Kelheim, Kontakt: T: 09441/ 5712 (09405/ 4724, 09405/ 2300)

Spielmanszug Bad Abbach

Jeden Mo. Anfängerkurs ab 19 Uhr, Registerproben für
Fanfaren, Flöten u. Schlagwerk ab 19 Uhr,
Anmeldung für Schnupperkurse ab 19 Uhr jeweils in der
Grundschule, anschl. Stammtisch beim Gastwirt

Telefonsprechstunde

jeden Do ab 20 Uhr, Heilpraktikerin Uta Appolthausen, T:
09405/ 94 07 28.

Tanzkurs im Tanzgarten

Egal, ob als Single oder als Paar, ob jung oder schon älter
– beim „Tanzkurs mit Christian“ können Einsteiger und
Auffrischer Cha-Cha-Cha, langsamen Walzer und Diskofox
lernen. Der Kurs findet jeden 1. und 3. Samstag im Monat von
18.45 bis 20.15 Uhr statt. Unkostenbeitrag pro Abend: 5 Euro.
Tanzgarten im Kurhaus,
T: 09405/ 500 98 18, Kaiser-Karl-V.-Allee 5.

Tiergehege im Kurpark

• Öffnungszeiten Winter:
Werktags geschlossen
Samstag, Sonn- und Feiertage: 15 bis 17 Uhr
• Pädagogische Sonderführungen für Gruppen
nach Absprache. Anmeldung bei der Kurverwal-
tung. T: 09405/ 959 90
• Die Öffnungszeiten wechseln zur Zeitumstellung
im Herbst und Frühjahr (letzter So im Okt./Mrz)

VdK Ortsverband

• Mittwochs von 13.30–15.30 Uhr
Sprechstunde im Rathaus

Wertstoffhof Öffnungszeiten

Winter (Winterzeit) ab 30.10.2017
Mo: 10.00–12.00 Uhr, Di: 15.00–17.00 Uhr
Fr: 14.00–17.00 Uhr, Sa: 09.00–12.00 Uhr
Stinckelbrunnstr. 32 (Tunnelparkplatz)
Tel. 0151/ 11 27 82 38
Abfall-Anlieferung bitte bis spätestens zehn Minuten vor den
jeweiligen Schließzeiten!

Wochenmarkt in der Fußgängerzone

• Dienstags und freitags von 07.00–13.00 Uhr

Ukulele-Stammtisch

• jeden 3. Mittwoch im Monat
im Sportpark Bad Abbach

FRAUENBRÜNDL

Wallfahrtskirche Frauenbründl

Mittwochs, donnerstag, freitags und sonntags jeweils um 8.30
Uhr Hl. Messe, davor Rosenkranz

REGENSBURG

Stadtführungen Regensburg

• „Eine historische Stadt erleben!“ Turnus für Ein-
zelgäste, tägl. 10.30 Uhr, Sa/So/Fei auch um
14.30 Uhr. Treffpunkt Tourist-Info Altes Rathaus.
Einfach hingehen, Ticket lösen, mitgehen und
genießen!

Ausserdem ist am 21.02. WELTGÄSTEFÜHRERTAG mit vielen
Schmankerln am Wochenende vorher.

Auskunft und Tickets gibt es an der Tourist-Info,
T: 0941/ 507 44 10

RIEDENBURG

Nächtliche Stadtführung

Jeden Mittwoch 20.00 – 21.30 Uhr, Marktplatz1 Nachtwächter
Gustl und sein Gesindl führt durch die romantischen Gassen.
Spannende Geschichten erfährt man von einer leibhaftigen
Hexe sowie von Wasch- und Fischerfrauen. Anmeldung jeweils
Di bis 18.00 Uhr (ab 5 Personen, 5,00 Euro), T: 09442/ 9050-00

REGENSBURG

Artspace Erdel | Fischmarkt 3

ZHAO BIN – VIP Der in Changsha, China geborene Künstler
Zhao Bin kam 1999 zum Studium an der Akademie der Künste
nach München und ist der Stadt treu geblieben. Ihm gefallen
die Sprache und die Lebensart. Viele Erlebnisse aus dem
Alltag verarbeitet Zhao Bin in seinen humorvoll-ironischen
Bilderserien. Wie zum Beispiel in seinem Bildertagebuch
„Master Bin“, das er seit 2010 in loser Folge pflegt. Noch lange
bevor „Instagram“ groß in Mode war, begann Zhao Selfies in
Anlehnung an die Polaroid-Fotografie zu malen und seine
emotionale Gedankenwelt zu kommentieren. Mal direkt, mal
ironisch gebrochen, immer mit einem Augenzwinkern. Kein
Pathos, dafür ein unbestechlicher Blick auf die Realitäten und
Trivialitäten, die ihm begegnen.
bis 10. November 2017, Mi – Do 16 – 19 Uhr

Museen der Stadt Regensburg | Dachauplatz 2-4

Michael Ostendorfer und die Reformation in Regensburg.
Anlässlich des Jubiläums „500 Jahre Reformation“ widmet
das Historische Museum dem Regensburger Künstler Michael
Ostendorfer (1490/96-1559) eine große Ausstellung. Sie
zeichnet nicht nur den künstlerischen Werdegang Ostendorfers
nach, sondern beschäftigt sich auch mit der Entstehungszeit
seiner Werke, die in die Jahrzehnte der Reformation in
Regensburg fällt.
Bis 5. November 2017 (1. November geschlossen), Di – So 10
– 16 Uhr Eintritt: 5 Euro, erm. 2,50 Euro, Fam. 10 Euro

Gasthof Stanglbräu

HERRNWAHLTHANN

Inh. Jürgen Langer
93345 Hausen-Herrnwahlthann · Dorfstraße 11
Telefon 09448-918311 · Mobil 0175-9930379 · langlanger@t-online.de

Die richtige Gaststätte für jeden Anlass!

Unsere Öffnungszeiten:
Dienstag - Samstag 17.00 - 24.00 Uhr
Sonn- und Feiertage 11.00 - 14.30 Uhr
+ 17.00 - 24.00 Uhr
Montag Ruhetag

Wir schauen gerne etwas genauer hin!

Schadengutachten	Leasing Service	Sondergutachten
Fahrzeugbewertung	Oldtimerberatung	Beweisgutachten

Gerhard Hertel
Direkt bestellt und vereidigt durch die
PK Regensburg als Sachverständiger für
Kraftfahrzeugschäden und -bewertung

IFS BVS

Sachverständigenbüro Hertel

GMBH
Pfarrer-Schweizer-Str. 6b · 93080 Pentling
Telefon 09405 50102-0 - info@hertel-sw.de

Berufsinfotag 2018: (Aus-)Bildung wird Karriere

„Mach Dein Ding – eine Ausbildung mit Zukunft!“ Mit diesem Motto fällt am Samstag, den 24. Februar 2018, um 10 Uhr der Startschuss zum Berufsinfotag 2018. Die Eckert Schulen öffnen ihre Labore am Campus Regenstau – Schulleitung, Dozenten und Schüler präsentieren drei medizinisch-technische Ausbildungsberufe mit besten Karrierechancen. Außerdem Fachberatung zum umfassenden Weiterbildungsangebot: Damit ist der Berufsinfotag der Pflichttermin für alle ambitionierten Berufsaufsteiger. Der Eintritt ist kostenlos – um Anmeldung wird gebeten.

Regenstau. Der Schulabschluss ist bald in der Tasche – jetzt geht es an die Berufswahl. Ein Job mit Zukunft, vielseitigen Aufgaben und Entwicklungsmöglichkeiten muss her. „Am Berufsinfotag stellen wir den Besuchern sogar drei solche Ausbildungen vor“, betont Antonie Roggenbuck. Die Schulleiterin der Medizinischen Schulen Regenstau

präsentiert am Samstag, den 24. Februar 2018, mit ihrem Team spannende Workshops, persönliche Beratung und einmalige Einblicke. „Eingeladen sind alle, die eine interessante Ausbildung mit Perspektive suchen“, sagt Roggenbuck. „Denn besonders im medizinisch-technischen Bereich sind die Jobchancen hervorragend.“

Neben individueller Beratungsgespräche sind die Mitmach-Stationen das Highlight des Aktionstags: Angehende Pharmazeutisch-technische Assistenten (PTAs) fertigen mit den Besuchern Handcremes und Pfefferminz-Plätzchen – geben so einen realistischen Einblick in den Schulalltag und damit auch in die spätere Arbeit in einer Apotheke. Besonders spannend wird es bei den Medizinisch-technischen Laboratoriumsassistenten (MTLAs). Sie nehmen die Gäste mit auf Spurensuche, erklären, wie mittels DNA-Analyse ein Täter überführt werden kann. Radiologie, Strahlentherapie und Nuklear-

medizin steht während der Ausbildung zum Medizinisch-technischen Radiologieassistenten (MTRA) im Fokus, auch hierzu können sich die Besucher informieren.

„Natürlich stehen auch unsere derzeitigen Schüler für sämtliche Fragen bereit“, erklärt Roggenbuck. „Sie berichten gerne von ihren Erfahrungen während ihrer Zeit bei uns.“ In den Laboren geht es an die Mikroskope, Petrischalen und Reagenzgläser – in der Spiegelaula informieren zugleich fachkundige Berater zum umfassenden Bildungsangebot der Eckert Schulen. Vom

Staatlich geprüften Techniker, Industriemeister IHK und Fach- bzw. Betriebswirt IHK bis hin zum Bachelor- oder Master-Abschluss via Fern- oder virtuellem Studium: Damit kommen auch Interessenten mit bereits abgeschlossener Berufsausbildung auf ihre Kosten.

Weitere Informationen und Anmeldung bei:

Lisa Übelacker

Telefon: 09402 502-484

E-Mail:

lisa.uebelacker@eckert-schulen.de

Internet:

www.eckert-schulen.de/ausbildung



Warte nicht auf das große Glück.
Nimm es selbst in die Hand. ”



Attraktive Ausbildungsmöglichkeiten (m/w)
für den Einstieg in das Berufsleben:

- MTLA, MTRA oder PTA
- Industrietechnologe
- Fast Track – Praxismodell für Studienabbrecher
- Berufsbegleitende Studiengänge

BERUFSINFOTAG
24.02.2018, 10 – 13 Uhr
auch für alle anderen Fachrichtungen
.....
Campus Regenstau

WIR BILDEN ZUKUNFT!®

www.eckert-schulen.de

Weitere Termine finde Sie auf unseren Veranstaltungsseiten

DONNERSTAG 01.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, T: 09405/2244

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
19.00 Uhr Musikalisches Drehkreuz, Kurkonzert
18.00 Uhr Pilates, (Kurhaus, UG), T: 09405/9599-0
19.00 Uhr Yoga, (Kurhaus, UG), T: 09405/9599-0

Bayernpartei Bad Abbach | Fischerwirt/Café Rathaus,
Kaiser-Karl-V.-Allee 6
ab 20.00 Uhr öffentlicher Stammtisch, Veranstalter Bayernpartei
- Alle Mitglieder und Interessenten sind herzlich eingeladen

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Ludwigs-Apotheke, Brunnengasse 1, KEH, T: 09441/3292

FREITAG 02.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling,
Tel. 09451-941313

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Rats-Apotheke, Ludwigsplatz 1, Kelheim, Tel. 09441-9444

SAMSTAG 03.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-A, Hauptstraße 21, Saal, T: 09441/675006

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
13.25 Uhr, Ausflugsfahrt nach Regensburg für Gäste
19.00 Uhr, Weiberfasching, Sportheim Peising

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
St.-Anna-Apotheke, Kelheimer Straße 5, RID, T:09442/922040

REGENSBURG

19.30 Uhr, Theater Regensburg, Velodrom: Premiere „The

Black Rider“
19.30 Uhr, Theater am Bismarkplatz, Filmkonzert „THE KID“
Michael Nyman (*1944) „The Piano Concerto“, Klavier: Satomi
Nishi, Dirigent: Tom Woods, mit dem Philharmonischen
Orchester Regensburg

SONNTAG 04.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Asam-A., Hauptstraße 36, Rohr, T: 08783/967466

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
14.00 Uhr, Kinderfasching (Zukunft)
19.00 Uhr, Weiberfasching, Sportheim Peising

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Sophien-A., Riedenburger Straße 2, KEH, T:09441/2266

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-A, Hauptstr. 21, Saal, T: 09441/675006

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
St. Anna-A., Kelheimer Str. 5, Riedenburg, T: 09442/922949

MONTAG 05.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
kein Notdienst in Bad Abbach

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
19.15 Uhr Rückenschule mit Anett Möckel | Kurhaus UG
Ökumenische Klinik- und Rehaseelsorge | ASKLEPIOS
Reha-Zentrum, Raum der Stille
19.00 Uhr Montagsgespräch: „Ihr dürft euch freuen“, Feiern und
Fröhlichkeit christlich verstanden. Mit Klinikseelsorger Tobis
Welcher, T: 09405/182316

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, KEH T: 09441/3696

DIENSTAG 06.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Rosen-Apotheke, Rottenburger Straße 4, Langquaid

T: 0945/22129
Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
19.00 Uhr, Bodystyling / funktionelles Training mit Heike
Pfaffensteller, Kurhaus UG

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Staren-A., Finkenstraße 4, KEH, T: 09441/9111

MITTWOCH 07.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Gänshänger-A., Rathausplatz 7, Schierling, T: 09451/5219853

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Centro-A., Schäfflerstraße 1, KEH, T: 09441/178330

DONNERSTAG 08.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Markt-A, Marktplatz 21, Langquaid, T: 09452/1456

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
10.00 – 11.30 Uhr Babysprechstunde
18.00 Uhr Pilates (Kurhaus, UG)
19.00 Uhr Yoga (Kurhaus, UG), T: 09405/9599-0

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
HL-Kreuz-A., Donaupark 6, KEH, T: 09441/10295

FREITAG 09.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Bavaria-A, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, T: 09405/95350

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Jakobs-A., Hauptstraße 1, Ihrlenstein, T: 09441/682393

SAMSTAG 10.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Burg-A, Gutenbergring 1, Bad Abbach, T: 09405/2244

KLJB-Fasching
Ab 15.00 Uhr nimmt die KLJB Peising mit ihrem Wagen am
Faschingszug in Köfering teil

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Ludwigs-A, Brunnengasse 1, KEH, T: 09441/3292

PENTLING

Apotheken-Notdienst
Apotheke am real, Hölkeringer Straße 22, T: 09401/280640

SONNTAG 11.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-A, Rathausplatz 5, Schierling, T: 09451/941313

KLJB-Fasching
Ab 15.00 Uhr nimmt die KLJB Peising mit ihrem Wagen am
Faschingszug in Köfering teil

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Rats-A., Ludwigsplatz 1, KEH, T:09441/9444

Aktion
Schultaschensets
Tolle Preise
Bauer - Kelheim
Donaustr. 20 Stadtmitte
Tel. 09441-3423

MONTAG 12.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-A, Hauptstraße 21, Saal, T: 09441/675006

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
19.15 Uhr Rückenschule mit Anett Möckel | Kurhaus UG

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Burg-A., Mühlstraße 2, Riedenburg, T: 09442/905030

DIENSTAG 13.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Asam-A, Hauptstraße 36, Rohr, T: 08783/967466

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Sophien-A., Riedenburger Straße 2, KEH, T: 09441/2266

RIEDENBURG

Ab 13.30 Uhr Faschingsumzug (über Uferstraße zum
Volksfestplatz). Ab 14 Uhr Faschingstreiben am Volksfestplatz
mit deftiger Verpflegung, Kinderprogramm, Lagerfeuer, Musik
mit DJ. Ab 19 Uhr Live-Musik im Bierzelt

MITTWOCH 14.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
kein Notdienst in Bad Abbach

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Stadt-A., Donaustraße 16, KEH, T: 09441/3696

PENTLING

Apotheken-Notdienst
St. Nikolaus-A., Hölkeringer Straße 9, T: 0941/97897

DONNERSTAG 15.02.2018

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Rosen-A., Rottenburger Straße 4, Langquaid, T: 0945/22129

Apotheken-Notdienst
Gänshänger-A., Rathausplatz 7, Schierling,
Tel. 09451-5219853

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5
19 Uhr Klingendes Magazin, Kurkonzert
18 Uhr Pilates, Kurhaus UG
19 Uhr Yoga, Kurhaus UG

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Staren-A., Finkenstraße 4, Kelheim, T: 09441-9111

SCHREINEREI ÖSTERMEIER
Fenster, Türen, Holzterrassen, Möbel und Küchen, Decken, Böden, Innenausbau
Holz ist Behaglichkeit natürlich
Gartenstraße 12, 93077 Bad Abbach (Peising), Tel.: 094 05 - 96 24 05
post@schreinerei-oestermeier.de, Fax: 094 05 - 96 24 07, Mobil: 01 71 - 7 55 89 39

100 Jahre UMZÜGE GEBR. RÖHRL AMÖ-Fachbetrieb Transport GmbH
Der Umzugsspezialist in Regensburg
Vollservice aus einer Hand mit eigenen Schreibern, Elektrikern und Installateuren:
• Umzüge im Stadt-, Nah-, Fern-, Auslandsverkehr
• Übersee und Containerumzüge
• unverbindliche Umzugsberatung
Behutsame Umzüge für Senioren, Beiladungen in alle Richtungen, Klavier-, Flügel-, Antik- und Kunsttransporte, Industrie- und Betriebsverlegungen, geschultes Fachpersonal, Schreiner-Service, Möbellagerung in sauberen Räumen, Küchenkomplettmontagen - Möbelmontage, Entrümpelung, Sperrmüll- und Altmöbelentsorgung, **Rabattvereinbarungspartner der Bundeswehr**
Junkersstraße 11 • 93055 Regensburg, ☎ (09 41) 2 17 71 • Fax (09 41) 2 54 18
www.roehrl-umzuege.de, Für uns heißt Umziehen nicht nur transportieren, kontakt@roehrl-umzuege.de

FREITAG 16.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Gänshänger-A., Langquaid, T. 0945/22129

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Centro-A., Schäfflerstraße 1, KEH, T. 09441/178330

SAMSTAG 17.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Bavaria-A., Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, T. 09405/95350

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Hl.-Kreuz-A., Donaupark 6, Kelheim, Tel. 09441-10295

REGENSBURG**Theater am Bismarckplatz**

19.30 Uhr URAUFFÜHRUNG: „BILDERRAUSCH: KLIMT.BACON“, Theater am Bismarckplatz, Tanzabend von Felix Landerer und Yuki Mori, mit Musik u.a. von Max Reger.

SONNTAG 18.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Bavaria-A., Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, T. 09405/95350

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

16.00 Uhr Gmüadlisch Blech, Sonntagskonzert

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Jakobs-A., Hauptstraße 1, Irlherstein, T. 09441/682393

REGENSBURG**Theater am Haidplatz**

19.30 Uhr Uraufführung / Auftragswerk für das Theater Regensburg, „VERMÖGEN“, Ein dokumentarisches Stück von Gesine Schmidt (*1966)

MONTAG 19.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Burg-A., Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-2244

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 519.15 Uhr Rückenschule mit Annett Möckel, Kurhaus UG
Ökumenische Klinik- und Rehaseelsorge | ASKLEPIOS
Reha-Zentrum, Raum der Stille
19 Uhr Asklepios-Rehazentrum, Raum der Stille, Montagsgespräch: „Meine Kraftquellen – Gedanken zum Logo der Klinik- und Rehaseelsorge“, mit Klinikseelsorger Tobias Wechler**KELHEIM****Apotheken-Notdienst**

Ludwigs-A., Brunnengasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292

DIENSTAG 20.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Marien-A., Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

19 Uhr Bodystyling mit Heike Pfaffenzer, Kurhaus UG

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Rats-A., Ludwigsplatz 1, Kelheim, Tel. 09441-9444

MITTWOCH 21.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Marien-A., Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

St.-Anna-A., Kelheimer Straße 5, Riedenburg, Tel. 09442-922040

DONNERSTAG 22.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Asam-A., Hauptstraße 36, Rohr, Tel. 08783-967466

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

18 Uhr Pilates, Kurhaus UG

19 Uhr Yoga, Kurhaus UG

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Sophien-A., Riedenburger Straße 2, Kelheim Tel. 09441-2266

FREITAG 23.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Kein Apotheken-Notdienst in Bad Abbach

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, Kelheim

Tel. 09441-3696

SAMSTAG 24.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Rosen-A., Rottenburger Straße 4, Langquaid,

Tel. 0945-22129

Kinderbasar

9-11 Uhr, Kinderbasar im Kindergarten St. Nikolaus, verkauft werden Spielsachen, Kleidung, Fahrzeuge und Babyausstattung. Warenannahme ist am 23.2. von 16-18 Uhr (Regensburger Straße 13)

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Stadt-A., Donaustraße 16, Kelheim, Tel. 09441-3696 zum 350. Mal. Erstmals tagte er 1663 im Reichssaal des Regensburger Rathauses und hatte bis zum Jahre 1806 Bestand. Alle wichtigen innen- und außenpolitischen Themen des Heiligen Römischen Reiches Deutscher Nation wurden hier an diesem bedeutenden Ort verhandelt. Volkshochschule Regensburg, Eintritt: 6,00 Euro, T: 0941/507-2433

SONNTAG 25.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling

Tel. 09451-5219853

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

14.00 Uhr Bunter Nachmittag der CSU

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Centro-A., Schäfflerstraße 1, Kelheim, Tel. 09441-178330

MONTAG 26.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Markt-A., Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

19.15 Uhr Rückenschule mit Annett Möckel, Kurhaus UG

Ökumenische Klinik- und Rehaseelsorge | ASKLEPIOS**Reha-Zentrum, Raum der Stille**

19 Uhr, Asklepios-Rehazentrum, Raum der Stille, Montagsgespräch: „Bäume erzählen“, mit ev. Pfarrer Frank König

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Hl.-Kreuz-A., Donaupark 6, Kelheim, Tel. 09441-10295

DIENSTAG 27.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Bavaria-A., Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach,

Biete:**Fahrdienste (Besorgungen, Fahrt zum Arzt usw)**

Tel. 09405 / 96 28 64

Biete:**Bügle Ihre Wäsche (Preis nach Vereinbarung)**

Tel. 09405 / 96 28 64

Verkaufe:**Schildkröt-Puppen**

(50 Jahre alt - Preis nach Absprache)

Herrmann-Bären (Preis nach Absprache)

Tel. 09405 / 36 26

Tel. 09405-95350

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

19.00 Uhr Bodystyling/ funktionelles Training mit Heike Pfaffenzer, Kurhaus UG

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Jakobs-A., Hauptstraße 1, Irlherstein, Tel. 09441-682393

MITTWOCH 28.02.2018**BAD ABBACH****Apotheken-Notdienst**

Burg-A., Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-2244

Kurhaus | Kaiser-Karl-V.-Allee 5

Ab 17 Uhr Blutspendetermin des BRK im Kurhaus

KELHEIM**Apotheken-Notdienst**

Ludwigs-A., Brunnengasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292



ANWALTSHAUS REGENSBURG-NORD MAHRER, MESCHÜTZ & KOLLEGEN

Rechtsanwalt Ulrich Meschütz

Fachanwalt für Familienrecht
Fachanwalt für Erbrecht

- Erbstreitigkeiten
- Testamentsgestaltung
- Ehescheidung
- Unterhalt



Nußberger Straße 6 • 93059 Regensburg
Tel. (09 41) 46 11 01 02 • www.anwaltshaus-regensburg-nord.de

Wir verschaffen Dir Zeit, weil wir Deine Liquidität optimieren und die Informationsflut reduzieren!

Komm einfach vorbei oder vereinbare einen Termin.
Wir freuen uns auf Dich!

RUHESTAND unplugged AG

Dein Finanzdienstleister für alle Finanz- und Geldgeschäfte.

Jetzt auch in Deiner Nähe!



Wir schaffen ZEIT.

Andreas Diermeier
Yorckstraße 22, 93049 Regensburg

Tel.: +49 (0) 151 / 29 14 10 18

andreas.diermeier@ruhestand-unplugged.ag



Helmut Körber,
Vorsitzender des
Karate-Vereins in Bad Abbach,
erreichte jetzt den 7. Dan
Foto: Verein

Neuer Karate-Kurs für über 50-Jährige

Das schaffte in Niederbayern noch keiner: Helmut Körber hat den 7. Dan

Bad Abbach. Helmut Körber, Vorsitzender des „Karate Verein Bad Abbach e.V.“, erreichte jetzt den 7. Dan: Er legte vor dem Gremium des Deutschen Karate-Verbandes in Frankfurt erfolgreich die Prüfung im Shotokan Karate ab. Er ist damit der Erste, der im Bezirk Niederbayern je diese hohe Graduierung erreichte.

Für Frauen und Männer 50 plus bietet Körbers Verein jetzt einen **Karate-Schnupperkurs** an (Montags 18 bis 19.15 Uhr, im Gymnastikraum der Grundschule Bad Abbach). Körber: „Einfach mal vorbeikommen und Trainingshose und T-Shirt mitbringen.“ Die Leitung des Kurses haben Katharina Gassner und Helmut Körber. Die positiven Auswirkungen des in Bad Abbach betriebenen Karate

zeigten auch Studien der Uni Regensburg. Hier wurde mit älteren „Best Ager“ und sogar mit Personen, die an Parkinson erkrankt sind, angepasstes Karate trainiert. Körber: „Es zeigte sich sehr deutlich, dass neben der Steigerung der motorischen Fähigkeiten auch das psychische Wohlbefinden gesteigert wurde.“

Bei unserem Trainingsaufenthalt auf Okinawa, dem Mekka des Karate, haben wir Frauen und Männer getroffen, die im hohen Alter regelmäßig Karate trainierten und in ausgesprochen guter körperlicher Verfassung waren.“ Der Karate Verein hat derzeit ca. 160 Mitglieder, darunter ca. 40 Schwarzgurte. Körber: „Karate ist eine Kunst, die jeder nach seinen Möglichkeiten erlernen kann.“

Höflichkeit und Respekt ist der Geist des Karate.

Die Achtung des Partners steht an oberster Stelle. So trainiert seit 20 Jahren im Bad Abbacher Verein ein Karateka mit geistiger Behinderung, der von allen respektiert wird. Viele Frauen haben auch den Weg zum Karate gefunden und den schwarzen Gürtel erreicht, neben der Fähigkeit der Selbstverteidigung.“

Körber begann 1970 als 15-Jähriger in Regensburg mit Karate. Den Bad Abbacher Verein gründete er im Jahr 1990, inzwischen gibt es 170 Mitglieder, darunter über 40 Schwarzgurträger. Drei Kindergruppen werden von ausgebildeten Fachabteilungsleitern und Berufspädagogen geleitet.

www.karate-badabbach.de

Schwarze Gürtel für Marco und Vincent

Eine Dan-Prüfung ist mehr als nur ein Leistungsabzeichen. Bis man so weit ist, muss man die fünf Grundsätze des Taekwon-Do in allen Schattierungen durchleben. Höflichkeit, Integrität, Ausdauer, Selbstkontrolle und der unbezwingliche Wille sind die Voraussetzung für die vielen Jahre harten Trainings. Marco Seifert (16) und Vincent Rott (15), die seit neun bzw. zehn Jahren in der Taekwon-Do-Kickboxschule Jungshin in Bad Abbach trainieren, haben es geschafft. Unter den

Augen von Meister Harry Vones (8. Dan), Jürgen Schmidt (6. Dan) und Peter Fischer (5. Dan) legten die beiden in Ditzingen eine gute Prüfung ab. Formenlauf (Tul), Partnerübungen, Selbstverteidigung, Kampf, Bruchtest und eine schriftliche und mündliche Prüfung lagen nach drei Stunden hinter den Jungs, bis die Prüfer das Ergebnis „bestanden“ verkündeten. Überglücklich bekamen Vincent und Marco den schwarzen Gürtel von Ihren Trainern umgebunden.

Bei den Partnerübungen:

Marco Seifert (links) und Vincent Rott

Foto: Jungshin



Ab sofort sind im Taekwon-Do und Kickboxen wieder neue Interessenten herzlich willkommen. Infos unter www.jungshin.de oder Tel. 09405/ 5905

Anpfiff für TSV-Fußball-Junioren

HIRSCH
CREATIVE BÜROEINRICHTUNGEN

Gesundheitsstühle
Büromöbel **Büromöbel**
Bürobedarf
Tinte-Toner
Kopiergeräte
Gesundheitsstühle

Besuchen Sie uns
in unseren ONLINE SHOP
oder direkt in unserer Ausstellung

Hirsch Büroeinrichtungen u. Computertechnik GmbH
Schäfflerstraße 20
93309 Kelheim

Tel.: 09441 2975-0 / Fax: 09441 2975 -75
e-Mail: hirsch-bueroetechnik@t-online.de

www.bad-abbacher.de

Turbulent geht's wieder zu, wenn zum siebten Mal in Folge der Raiffeisen-Cup stattfindet. Die TSV-Fußball-Junioren spielen am 24./25. Februar in der Jos-Manglkammer Halle.

Mehr auf:
www.bad-abbacher.de



www.der-kelheimer.de

„Hier verbindet sich Vergänglichkeit mit Gegenwart“

Saal a.d. Donau. „Hier wird etwas Außergewöhnliches geschaffen!“ Landrat Martin Neumeyer zeigte sich sehr beeindruckt von der Idee, den alten Friedhof von Saal an der Donau mit der ehemaligen Pfarrkirche Mater Dolorosa in der Mitte zu einem ganz besonderen Ort der Ruhe und Besinnung umzugestalten. Bei einem Ortstermin wurde jetzt das Projekt vorgestellt.

Ursprünglich kam der Vorschlag, auf dem 2200 Quadratmeter-Areal etwas Einmaliges umzusetzen, von Kreisrat Sebastian Homeier. Die Gemeinde hat sich bis 2041 zum Unterhalt des Geländes verpflichtet. Nerb hob hervor, dass das Projekt nicht nur die Geschichte lebendig macht, sondern innovativ die Vergänglichkeit mit der Gegenwart verbinden wird. „Wir wollen besondere Grabsteininschriften neu fassen lassen, damit unsere Nachfahren wissen, was den Vorfahren wichtig war. Schön ist, dass hier Gräber sind, die von Anverwandten weiterhin gepflegt werden.“

„Die Gesamtkosten der Maßnahme belaufen sich auf fast 25.500 Euro.

An Fördergeldern aus dem LEADER-Programm erhält die Gemeinde insgesamt circa 106.000 Euro“, sagte Bürgermeister Christian Nerb. Die Planung mit Einbeziehung aller erfolge in diesem Jahr. „Baubeginn soll 2019 sein. Mit der katholischen Kirchenstiftung wurde ein Gestattungsvertrag geschlossen.“

Landrat Neumeyer sagte: „Hier lese ich auf den Grabsteinen Begriffe, die heute nicht mehr üblich sind. Es sind Relikte aus meiner Jugend. In Saal/Donau wird mit diesem Projekt, das kein Vergleichbares im Landkreis hat, etwas Außergewöhnliches nicht nur geschaffen, sondern für die Nachwelt erhalten.“

Wer in der Ortsmitte in der Nähe des Marktplatzes Ruhe sucht, geht durch das schmiedeeiserne Tor des aufgelassenen Gottesackers und lässt die Alltagshektik hinter sich. Läuft man über den Kirchhof, ist man am anderen Ende am Feckingbach wieder in freier Natur.

Sebastian Kindl, Inhaber des gleichnamigen Architekturbüros: „In den letzten Jahren wurden die alte

Friedhofmauer und Seelenhaus wieder instand gesetzt.“ Petra Hartung (FreiRaumArchitekten) ist beim Projekt die Landschaftsplanerin.

Thema des Projekts: Der Lebensweg soll u.a. in Form eines Wasserlaufes vom Quellstein (Geburt) bis zum Erreichen des Zieles (Tod) dargestellt werden. Hier spielt die Farbgebung bei den Elementen – vom Hellen ins Graue übergehend – eine besondere Rolle.

Geplant sind auch ein Arkadengang

mit Laube und eine Bühne mit Bestuhlung für etwa 60 Personen. Selbstverständlich wird alles barrierefrei sein.

Nerb: „Wichtig ist, dass nur Veranstaltungen durchgeführt werden, die den Projektzielen und dem kirchlich-religiösen Umfeld gerecht werden.“ Am Ende sperrte Kirchenpfleger Walter Dietz für alle die ehemalige Pfarrkirche auf. Neumeyer war überwältigt von der Kassettendecke und den Altären.



Präsentation der Entwürfe auf dem alten Friedhof

Foto: Simon

Das tut dem ganzen Körper gut!



Wie wär's, den guten Vorsätzen für 2018 Taten folgen zu lassen? Heike Pfaffenzeller bietet ab 19. Februar um 19 Uhr im Vereinsheim des SV Lengfeld „Ganzkörpertraining“ an, frei nach dem Motto: „Man muss dem Körper Gutes tun, damit die Seele Lust hat, darin zu wohnen.“ Die Stunde bietet ein kräftigendes Workout und ist auch für Männer geeignet. Ziel ist eine Verbesserung der Muskelausdauer, Straffung des Körpers, Kräftigung des Rückens und eine

gesunde Körperhaltung. Am Ende der Stunde folgt ein Entspannungsteil mit Dehnung der beanspruchten Muskulatur. (Die gleiche Stunde findet übrigens fortlaufend dienstags um 19 Uhr im Gymnastikraum des Kurhauses Bad Abbach statt).

Der Kurs beim SV Lengfeld (10x) kostet 70 Euro und wird von Krankenkassen mit 70 bis 80 Prozent bezuschusst. Heike Pfaffenzeller: „Interessierte sollten zuvor auf jeden Fall ihre Krankenversicherung informieren.“

Anmeldung:

Tel. 09405/ 95 56 65 oder
Heike.Pfaffenzeller@web.de
(Bitte eine Matte mitbringen)

Herausgeber und Anzeigen:

Reidl Medienhaus GmbH
Hutackerweg 3
Tel.: 09405 9524-0, Fax: 09405 9524-24
kontakt@reidl-medienhaus.de
www.reidl-medienhaus.de

Redaktionleitung:

Bettina von Sass, Freie Journalistin, Fichtenstr. 1, 93077 Bad Abbach, Tel. (09405) 95 45 88 oder Mobil (0177) 824 41 94, bettina.von.sass@googlemail.com

Bildnachweis:

Bettina von Sass, privat, fotolia, Fotosearch, Vector4free

Produktion/Grafik/Druck:

Reidl Medienhaus GmbH
Hutackerweg 3
Tel.: 09405 9524-0, Fax: 09405 9524-24
kontakt@bad-abbacher.de
www.reidl-medienhaus.de

Verteilung:

BAD ABBACHER: an die Haushalte der Großgemeinde Bad Abbach sowie in Teugn, Matting und Hohengebraching.
DER KELHEIMER: an die Haushalte der Stadt Kelheim.

Auslage:

in der Region Bad Abbach und Kelheim in über 100 Auslagestellen.

Bei Nichterscheinen ohne Verschulden des Verlages und in allen Fällen höherer Gewalt bestehen keine Entschädigungsansprüche. Mit Namen bzw. „Profil“ oder „Anzeige“ gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Fotos, Unterlagen, Manuskripte übernimmt der Verlag keine Verantwortung. Leserschriften geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder. Die Redaktion behält sich vor, Leserschriften gekürzt zu veröffentlichen. Gerichtsstand und Erfüllungsort ist Regensburg.

Der BAD ABBACHER und DER KELHEIMER sind Mitglied der Verlegergemeinschaft Deutscher Kur- und Freizeitmagazine e.V.

Anzeigen- und Druckunterlagenschluss für die März-Ausgabe ist der 16. Februar 2018.

Genaue Termine erfahren Sie unter 09405 9524-0 oder per

E-mail: kontakt@bad-abbacher.de

Krönung bei der Sektion Donautal



Pistolenkönig Alexander Hobmeier, Auflagekönig Leo Paintner, Sektionsliesl Marion Menges, Sektionskönig Markus Hagl, Jugendkönig Daniel Gruber sowie Sektionsschützenmeister Andreas Diermeier (links stehend), stellv. Gauschützenmeister Karl Altweck (rechts stehend) und alle Brezen- und Vizekönige.

Foto: Ostermeier

Beim Ehrenabend der Schützensektion Donautal überreichte Sektionsschützenmeister Andreas Diermeier den Peisinger Schützen mit 32 Teilnehmern den Meistbeteiligungspreis. Bei der Bekanntgabe der neuen Schützenkönige samt Liesl gab es folgende Ergebnisse: Bei den Damen wurde Marion Menges aus Gundelshausen die neue Sektionsliesl und bei den Herren wurde Markus Hagl aus Bad Abbach der neue Sektionskönig. Jugendkönig wurde Daniel Gruber aus Peising und Pistolenkönig Alexander Hobmeier aus Peising. Mit dem Luftgewehr Auflage ist nun Leo Paintner aus Bad Abbach der neue König.

Die sportlichen Ergebnisse: Den Sektionswanderpokal gewann FZG Bad Abbach. Mannschaftsmeister Luftgewehr SG Teugn mit 1103 Ringen. Mannschaftsmeister LG Auflage wurde Güne Au Peising mit 593 Ringen. Mannschaftsmeister Luftpistole FZG Bad Abbach mit 528 Ringen.



Krönung bei den Edelweiß-Schützen

Poikam. Der Schützenverein „Edelweiß Poikam“ hat seine Majestäten 2018 gekürt: Jugendkönigin wurde Laura Siedler, Pistolenkönigin Lisa Wehdanner, Schützenliesl Claudia Strauß und Schützenkönig Matthias Wehdanner. Feuerschützenkönig ist Franz Englbrecht. Geehrt wurden Mitglieder für 15, 25 und 40 Jahre. Ehrenschützenmeister Albert Strauß ist schon seit 60 Jahren dabei.

Themen bei der Begrüßung durch die Erste Schützenmeisterin Julia Strauß: das Lebendkickerturnier, der gemeinsame Vereinsausflug mit der Feuerwehr und die neue Vereinstracht des Schützenvereins, die beim Gründungsfest der Saalhaupter Feuerwehr ein echter Hingucker gewesen sein soll. Und: „Die Beteiligung der Schützenjugend und der Neumitglieder an den Schießabenden waren lobenswert.“

Winterschlußverkauf - Sonderangebote 29.1. - 10.2.

Weit herabgesetzte Preise

Bettwaren
Bettwäsche

%

Badteppiche
Frottierware

%
Sofakissen
Sofadecken

Felldecken
Woldecken

Teppiche – Brücken
besonderes Outfit – Sondermaße

%

Wohnraumleuchten

Boutique

■ Vasen u. Dekoartikel
■ Geschenkartikel

Aktions- und Abverkaufsmodelle
zu attraktiven Sonderpreisen

6 Ausstellungs-
küchen bis 75%

AUSSERGEWÖHNLICH

GALLERY M - DIE NEUE MÖBELKOLLEKTION

Einrichtungshaus
Küchenstudio
gassner GmbH

www.moebelgassner.de info@moebelgassner.de

Riedenburger Str. 14 · 93309 Kelheim · Tel. 0 94 41 / 50 44-0
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9-18 Uhr · Sa. 9-14 Uhr · 1. Sa. im Monat 9-16 Uhr

Mechatronische Melder der Secvest schützen Haus und Heim

Mechatronische Sicherheitskomponenten der Secvest stoppen den Einbrecher schon beim Einbruchversuch. Mit einem Druckwiderstand von über einer Tonne setzen Tür- und Fenstersicherungen dem Einbrecher einen nahezu unüberwindbaren mechanischen Widerstand entgegen. Gleichzeitig löst die Alarmzentrale einen Alarm aus. Das ist einzigartig und das gibt es nur von ABUS.



Außenhautabsicherung: Die Schwachstellen Ihres Hauses werden geschützt

An Fenstern, Fenstertüren oder Eingangstüren montierte mechatronische Sicherungen erschweren das Eindringen so massiv, dass ein Einbruch in das Haus fast unmöglich wird. So ist das Gebäude bereits von außen gesichert und aktiv vor Einbrüchen geschützt.

Elektronische Intelligenz: Alarmierung nur im Ernstfall. Die „intelligenten“ mechatronischen Produkte von ABUS können sogar zwischen einem aktiven Hebelversuch und alltäglichen Erschütterungen, wie Ballspielen oder Gewitterdonner, unterscheiden. So kommt es nur dann zu einer Alarmierung, wenn tatsächlich etwas passiert.

Jederzeit nachrüstbar mit weiteren ABUS Mechatronik-Komponenten.

Die mechatronischen Komponenten können jederzeit problemlos in ein schon installiertes Secvest Sicherungssystem eingelernt werden und erweitern so die Funkalarmanlage um wirksamen mechatronischen Schutz.

Staatliche Förderung von Einbruchschutz seit 15.09.2017

- Mindestinvestition 500,- € bis 15000,- €
- 20% Zuschuss für Investitionen bis 1000,- € die Investitionen die über 1000,- € hinausgehen werden mit 10% bezuschusst
- Beispiel: Investitionskosten 2050,- € 1000,- € 20% Zuschuss 1050,- € 10% Zuschuss = KfW Zuschuss 305,- €
- Anträge müssen vor Auftragserteilung über das KfW-Zuschussportal gestellt werden.
- Voraussetzung ist dass die Maßnahme durch eine Fachfirma für Einbruchschutz durchgeführt werden.
- Direkt im KfW-Zuschussportal www.zuschussportal.de 455 € beantragen und sofort Zuschusshöhe erfahren



EINBRUCH SCHUTZ PROFIS



EINBRUCHSCHUTZ VOM FACHMANN



Elektro Schöner
Meisterbetrieb der Elektroinnung

Inh. Robert Schöner
Lerchenstraße 9a
93077 Bad Abbach

Tel.: (0 94 05) 96 21 70
Fax: (0 94 05) 96 21 71
Mobil: (01 72) 8 48 31 12

elektroschoener@t-online.de
www.elektro-schoener.de

E-CHECK
ELECTRO

AUBURGER
Schreinerei + Elektro Profi

St. Georgenstraße 11
93077 Bad Abbach/Prüfing
Tel. 09405 4483 | Fax 09405 6483



Foto: Pixabay

Mit Musik und neuem Schwung

„Mensch lerne tanzen, sonst wissen die Engel nichts mit dir anzufangen!“

Aus welchen Gründen der Bischof und Philosoph Augustin Aurelius (354-430 n. Chr.) so vom Tanzen begeistert war, ist nicht überliefert. Allerdings wird jeder Tanzbegeisterte bestätigen, dass es glücklich macht, sich zu Musik zu bewegen. Auch neuere Studien geben eindeutige Hinweise darauf, dass Tanzen einen äußerst posi-

tiven Einfluss auf sowohl körperliche, geistige als auch soziale Fähigkeiten ausübt. Die Bewegung zur Musik kann dabei auch positiven Einfluss auf das emotionale Erleben haben und das Selbstbewusstsein stärken. Dass Musik generell in einem sehr starken Zusammenhang mit unseren Gefühlen steht, hat wahrscheinlich jeder schon einmal erlebt. Darüber hinaus kann im gemeinsamen Tanzen Zusammengehörigkeit erlebt

werden, was weitere positive Auswirkungen auf unser Selbstbild haben kann. Um einen Rahmen zu bieten, diese positiven Effekte einmal „live“ zu erleben, bietet die Beratungsstelle für seelische Gesundheit des Caritasverbandes für den Landkreis Kelheim e.V. (Caritas Kelheim) jetzt eine Tanzgruppe an. In der Gruppe wird zu unterschiedlichen Musikstücken gemeinsam getanzt und kleine „Tanzübungen“ durchgeführt.

Der Spaß steht dabei im Vordergrund, Tanzschritte werden nicht gelernt. Teilnehmen kann jeder, der Spaß an Musik, Bewegung und neuen Kontakten hat. Jeder dritte Mittwoch im Monat, 15.30 bis etwa 17 Uhr. Anmeldung über die Beratungsstelle für seelische Gesundheit unter 09441/ 50 07 26.

Weitere Informationen, aktuelle Angebote und Wissenswertes auf caritas-kelheim.de.

Vorschläge für Integrationspreis

Lkr. Kelheim. Seit 2005 lobt der Integrationsarbeitskreis für den Landkreis Kelheim e.V. (IAK) einen Preis für herausragende Leistungen bei der Integration von Menschen mit Migrationshintergrund aus. Ab dem Jahr 2018 übernimmt der Landkreis gemeinsam mit der Kreissparkasse im Landkreis Kelheim als Sponsor die Verleihung dieses Preises. Der Preis (1000 €) wird alle zwei Jahre verliehen werden. 2016 ging die Auszeichnung an die Stadt Kelheim, die mit der türkischstämmigen Volksfestkönigin Hacer Aslan eine würdige Vertreterin der Stadt aufweisen konnte. Landrat Neumeyer wünscht sich viele Vorschläge von den Bürgern: „Die Verleihung des Integrationspreises soll

gelingende Integrationsarbeit in unserem starken Landkreis würdigen, insbesondere da hier ein enormer Teil von Ehrenamtlichen geleistet wird; welche Initiativen, Projekte oder Personen sich für die Auszeichnung eignen, das wissen Sie vor Ort am besten.“

Der Preis kann verliehen werden an Privatpersonen und an Vereine, Verbände, Institutionen, Initiativen und juristische Personen, die im Bereich der Integration von Menschen mit Migrationsgeschichte im Landkreis herausragendes Engagement bewiesen. Schriftliche Vorschläge können mit kurzer Begründung bis zum 4. 2. beim Landratsamt Kelheim eingereicht werden: sonja.kern@landkreis-kelheim.de

Sticker gibt's bei Edeka Dillinger

Kelheim. In Kelheim ist das Sammelfieber ausgebrochen: Bei Edeka-Dillinger am Donaupark gibt es bis zum 7. April ein Stickeralbum nach dem Vorbild der Panini-Hefte. Verewigt sind alle Spieler der Fußball-Mannschaften des Kel-

heimer ATSV. Auch Helfer wie der Platzwart sind dabei. Ab sofort gibt es bei Edeka-Dillinger das Album und mehr als 300 Sticker zum Einkleben, von den Bambini bis zu den „Altmeistern“. Näheres beim Infostand vor dem Eingang des Marktes.



Claudius Wenzler (Edeka Geschäftsführung, li.) mit den ersten Sammlern Foto: BvS

Ehrenzeichen für 90 aktive Feuerwehrler

Für ihren unermüdlichen Einsatz dankte Landrat Martin Neumeyer 90 aktiven Feuerwehrlern des Landkreises.

In einer Feierstunde im Landratsamt verlieh er ihnen für 25 und 40 Jahre aktive Dienstzeiten die Feuerwehr-Ehrenzeichen in Silber (35) bzw. Gold (55): „Chapeau für das, was Sie in Ihrem Ehrenamt leisten. Das ist es, was unsere Gesellschaft zusammenhält.“

Und Kreisbrandrat Nikolaus Höfler sagte: „Immer wieder stel-

len Sie das eigene Ich zurück, um anderen zu helfen, egal in welcher Situation. Und riskieren dabei die eigene Gesundheit.“

Unter anderen ehrten Neumeyer und Höfler die Freiwilligen Feuerwehren der Bad Abbacher Feuerwehr (einschließlich Peising), die Saaler und die Kelheimer FFW.

Es gibt im Landkreis insgesamt 110 Freiwillige Wehren und drei Werksfeuerwehren. Von den 4482 Aktiven sind 257 Frauen.



Die Abbacher und Peisinger Feuerwehr bei der Ehrung mit Landrat Martin Neumeyer (re.) und Bürgermeister Wachs (hinten, 3. v. li.)



Kelheimer Feuerwehrler mit Bürgermeister Hartmann (3. v. li.)



Die Saaler Feuerwehr mit Bürgermeister Nerb (2. v. li.)

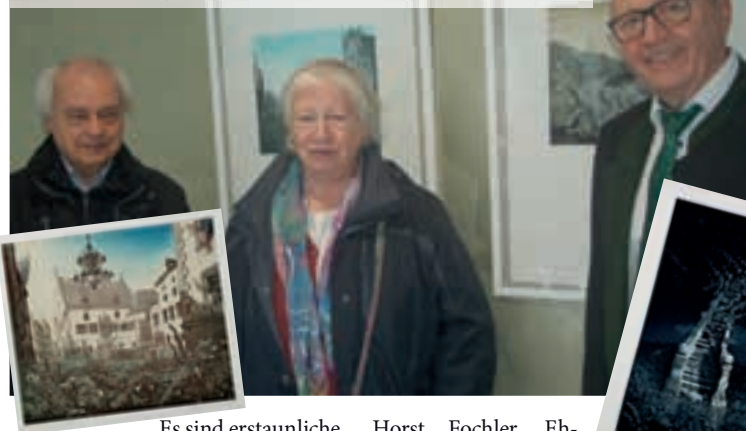
Fotos: BvS

Fantastische Kunst im Landratsamt

Auf Manfred Sillners Radierungen
gibt es immer eine Menge zu entdecken

Der Künstler Manfred Sillner mit seiner Frau und Landrat Martin Neumeyer

Foto: BvS



Es sind erstaunliche Bilder, die zur Zeit im ersten Stock des Landratsamts am Donaupark zu sehen sind. Über Manfred Sillners 30 Radierungen aus fast vier Jahrzehnten sagte Landrat Martin Neumeyer bei der Ausstellungseröffnung: „Dies ist wirklich außergewöhnliche Kunst, und es macht großen Spaß, die Vielzahl an Details auf seinen Bildern zu entdecken.“ Er sei ein großer Fan des gebürtigen Berliners und stolz, dass solche Künstler im Landkreis leben.

Horst Fochler, Ehrenvorsitzender der Gruppe Kunst der Akademie Weltenburg, sagte, das zum Teil auch altmeisterlich anmutende Werk sei im Naturalismus oder fantastischen Realismus zu verorten.

Der 80-jährige Sillner, der in Kelheim lebt, schenkte der Gruppe Kunst übrigens seine Druckpresse, die er selbst nicht mehr nutzt. Besucher sind während der Dienststunden des Landratsamtes herzlich eingeladen.

HOFLADEN WEITZER

wie zu Omas Zeiten

einfach - ehrlich - überschaubar

Gemüse, Brot, Wurst, Milch, Käse, Butter usw. von ausgewählten Erzeugern

Jetzt vorbestellen:
Gockeri, Puten u. Schweinefleisch:
aus eigener Aufzucht
Futter aus eigenem Anbau
keine Medikamente

Miriam und Stephan Weitzer
Heinrichstr. 53 (nahe Kirche) Großberg
Öffnungszeiten:
Do. 9.30-12.30 u. 16.00-19.00 Fr. 14.00-19.00
www.hofladen-weitzer.de Tel. 09405-956392



Mit Gardemaß!

BAD ABBCH. Eigentlich wird sie Josy genannt – aber als neue Jugendprinzessin heißt die 14-Jährige natürlich Josephine I.! Mit dem großen Inthronisationsball wurde sie mit Prinz Thomas I. bei den Burg- und Schlossnarren Altteglofsheim/Bad Abbach e.V. im Bad Abbacher Kurhaus ins Amt eingeführt. Die Band „Die Rossinis“ bat zum Tanz

Die Faschingsgesellschaft startete mit dem Prinzenwalzer, später präsentierte sich die Garde in ihrer neuen grün-schwarzen Kleidung. Prinzessin Josephine

I. stammt aus Scheuer und geht auf die Mittelschule Altteglofsheim. Sie fährt in ihrer Freizeit Longbord, schwimmt und liest gerne. Thomas I. (15) stammt aus Eggfling und besucht die Mittelschule Neutraubling und ist bei der Feuerwehr und der Wasserwacht aktiv. Die beiden freuen sich schon auf den Faschingszug in Altteglofsheim am 11. Februar.

Das Besondere des Vereins: Ihr Reich umfasst zwei Kommunen und zwei Landkreise (Regensburg und Kelheim).



Teugonia ließ es krachen ...

Teugn/ Kelheim. Die Faschingsgesellschaft Teugonia (FG) bat zum Inthronisationsball: Vor rund 300 Besuchern und 50 Aktiven übergaben Corinna I. und Dominik I. mit Kinderprinzessin Felicitas I. der Faschingsgesellschaft Teugonia (FG) das Zepter an die neuen Regenten Magdalena I und Daniel III.

Die Gäste im vollbesetzten Saal des Weißen Bräuhauses – darunter Landrat Neumeyer und Teugns Bürgermeister Jackermeier – bejubelten das farbenfrohe Showprogramm.

Nicht nur die Kindergarde hatte einen Riesenspaß
Foto: Simon

Wer macht mit beim Gaudiwurm?

Kelheim. Es heißt wieder Kehlau, es lebe der Fasching in Kelheim! Der Kelheimer Gaudiwurm befindet sich in der Planungsphase. Festkönigin Lena begleitet zusammen mit Bürgermeister Hartmann und den Rathausmitarbeitern den Gaudiwurm. Aufstellung des Zuges ist am Faschingdienstag, 13. Februar, ab 13 Uhr im Bereich des Parkplatzes Kellerwiese. Selbstverständlich haben auch alle Kurzentschlossenen die Möglichkeit, sich dem Umzug noch anzuschließen.

Ab 14 Uhr zieht der Gaudiwurm dann durch Kelheims Altstadt: Von der Kellerwiese, vorbei am Weissen Bräuhaus über

den Alten Markt; weiter die Donau- und Altmühlstraße entlang bis zum Gasthaus Berzl, über die Brunngasse, Ludwigsstraße zum Ludwigsplatz. Hier steigt im Anschluss die große Faschingsparty.

Im Anschluss an den Faschingszug findet am Ludwigsplatz ein buntes Faschingstreiben mit den DJs Stefan und Rainer statt.

Für Essen und Trinken ist reichlich gesorgt. Verschiedene Vereine und Standbetreiber bieten (fast) alles, was das Herz begehrt.

Alle, die den Faschingszug bereichern möchten, können sich noch anmelden. Teilnehmende Gruppen werden anstelle von Wurfmaterial mit einem



Super Stimmung beim Gaudiwurm im vorigen Jahr

Foto: Stadt Kelheim

finanziellen Beitrag – für Fußgruppen und Motivwägen – unterstützt. Mehr Informationen sowie Formulare rund um den Faschingszug finden Sie

unter www.kelheim.de/faschingszug. Franziska Ipfelkofer ist die Ansprechpartnerin, sie ist unter der Telefonnummer (09441) 701-236 zu erreichen.

Zweimal Starkregen zum Zehnjährigen

Rückblick des Inselbad-Fördervereins auf eine durchwachsene Saison

Das Inselbad feierte im vergangenen Sommer zehnjähriges Jubiläum. Der Förderverein, der genauso alt ist, zog bei der Jahreshauptversammlung Bilanz. Das Wetter sei durchwachsen gewesen, sagte der Vorsitzende Josef Meier, „und die Saison begann eher schleppend“. Zweimal wurden Besucher von Starkregen überrascht: Das erste Mal beim „Love Island Festival“ (auf das Meier ansonsten aber sehr positiv zurückblickte) und bei der Feier zum Zehnjährigen. Beide Male suchte man dichtgedrängt Schutz unter dem Terrassendach – und

ließ sich die gute Laune nicht verhaseln.

Neu gebaut wurde die Steganlage an der Ostseite. Auch die Trennleinen sind erneuert worden – die Hälfte der Kosten von 2400 Euro übernahm der Förderverein. In diesem Jahr wird der Gemeinderat darüber entscheiden, ob ein Hochdruck-Wassersauger für 40.000 Euro angeschafft werden kann.

Bei den Neuwahlen wurde Josef Meier als erster Vorsitzender des Fördervereins im Amt bestätigt. Sein Stellvertreter ist Walter Gießamer.



Die neu gewählte Vorstandschaft mit dem Vorsitzenden Josef Meier (stehend 3. v. re.) Foto: BvS

Kinder-Kunst in der Arche Noah



Lena (li.) und Amy sind beide 5 – und sehr stolz auf ihre „Kandinsky“-Werke.

„Whow, das habt ihr gemacht?!“ Die Eltern, die bei einer kleinen Kunstausstellung im Bad Abbacher Kinderhaus Arche Noah die Werke ihrer Kinder bewunderten, waren ehrlich verblüfft. So hatte sich die „Löwengruppe“ mit dem Künstler Friedensreich Hundertwasser beschäftigt.

Auf einfachen Holzbrettern entstanden in mehreren Arbeitsschritten (Entwurf, Anrühren der Strukturpaste mit Sand, Bemalen) farbenfrohe Bilder. Die „Kreativgruppe Elefanten“ gestaltete Bilder nach Kandinsky-Motiven.

„Viel Spaß hat auch das Buch hier gemacht“, erzählt Lena. „Darin haben wir verschiedene Farben gemischt.“



Explosion der Farben: Laura (4) hat dieses Bild nach Friedensreich Hundertwasser gestaltet. Fotos: BvS



— TALRING 4 — TEUGN — 0171 5333766 —
— DI. BIS FR. 8-18 UHR — SA. 8-13 UHR —

Eröffnung am 15. Februar 2018



Unser Februar-Rätsel

Liebe Rätselfreunde!

Diesmal geht es um das Löwen-Denkmal an der B 16 – eine Huldigung an die Felssprengungen an dieser Stelle, die 1791 begannen und 1797 abgeschlossen wurden. Die vielbefahrene Straße, die auch Postroute von Augsburg via Regensburg nach Prag war, hatte hier ihren heikelsten Punkt. Sie lag so niedrig, dass sie beim geringsten Ansteigen der Donau unbefahrbar wurde. Im kalten Februar 1784 türmten sich Eisschollen fünf Meter hoch. 1791 erhielt der Kurfürstlich-Pfalzbayerische Hofkammerrat, Ingenieur-Hauptmann und Direktor der Straßen- und Wasserbauverwaltung Adrian von Riedl (1746-1809) den verwegenen Auftrag, die 50 Meter hohe Engstelle mit schieß-



Symbol für Kraft und Stolz:
einer der beiden Löwen
im Denkmal an der B 16
Foto: BA

pulvergefüllten Bomben und Minen zu beseitigen und das Straßenniveau zu heben. Das war damals ein spektakuläres Vorhaben und eine technische Spitzenleistung – 75 Jahre vor Erfindung des Dynamits! Zu Ehren dieser Großtat schuf Hofbildhauer Franz Joseph Muxel (1745-1812) die beiden Löwen aus Kelheimer Kalkstein. Schicken Sie die jeweils richtige Antwort bis zum 15. Februar 2018 an Bettina von Sass, Fichtenstraße 1, 93077 Bad Abbach oder per E-Mail an: bettina.von.sass@googlemail.com. Zu gewinnen gibt es diesmal Ware im Wert von 25,- € bei Miss Lucy im Shopping Center am Gutenbergring.

Frage 1:

Ein Chronist schildert die Sprengfolge vom 30. März bis 5. April 1794 so: „... das lärmende Gerassel der herabstürzenden Steine tönte wie ein fürchterlicher Donner in der Gegend.“ Wo erschien dieser Artikel?

Antwort 1: Im BAD ABBACHER, Ausgabe Mai 1794, damals aber noch in schwarz-weiß ...

Antwort 2: Im „Sprenginfo“, der Fachzeitschrift des Deutschen Sprengverbandes e. V., mit eindrucksvollen Kupferstichen ...

Antwort 3: Im 149. Wochenbericht der Kurfürstl. Hofkammer.

Frage 2:

Wie lautet der Text auf der großen Tafel oben am Felsen – sinngemäß – auf deutsch?

Antwort 1: Pfui Deife/ Drecksarbeit jahrelange/ Pulverdampf und Staub in der Rotzlocken/ MDCCVIC ...

Antwort 2: Dem rasenden Herzog und Kurfürst von Bayern/ Einem kühnen Vorkämpfer der Massen-Motorisierung/ Freie Fahrt für freie Bürger ...

Antwort 3: Carl Theodor ließ, nachdem die Masse drohender Felsen abgesprengt, der Donau eine Grenze gesetzt und eine neue Straße gebaut, dieses Denkmal errichten.

Lösung des Dezember-Rätsels: Frage 1 – Antwort 1; Frage 2 – Antwort 2. Gewonnen hat Natalie Treindl aus Regensburg.

www.bad-abbacher.de

Unser Rätsel-Gewinner

RÄTSEL-
GEWINNER

??



Gewinnübergabe: Apothekerin Adelheid Weger mit dem BAD ABBACHER-Gewinner Rechtsanwalt Bernhard Schaffer
Foto: BA

Wir gratulieren Bernhard Schaffer aus Bad Abbach, dem Gewinner unseres November-Rätsels. Er bekam aus der Hand von Adelheid Weger, Inhaberin der Burg-Apotheke im Shopping-Center (Gutenbergring 1), einen Einkaufsgutschein über 40 Euro für freiverkäufliche Produkte – liebevoll verpackt in einem Blumen-Arrangement.

Jetzt hat Herr Schaffer die reiche Auswahl unter vielen Gesundheits- und Kosmetikprodukten (z. B. der Dr. Grandel-Serie) oder neuen Teesorten; rd. 5000 Artikel bietet die wohlsortierte Burg-Apotheke. Bernhard Schaffer ist seit 1981 Rechtsanwalt in Bad Abbach. Seine Schwerpunkte liegen u.a. im Arbeits-, Bau-, Familien-, Miet und Verkehrsrecht.



Gardinen • Plisse
Heimtextilien
Betten • Bettwäsche
Polsterei • Markisen
Matratzen • Lattenrost
Bettenreinigung
Lamellenreinigung
Bilder-Rahmungen
Sonnenschutz
Leihgerät für
Teppich- und
Polsterreinigung



Rottenburger Straße 7-11 • 84085 Langquaid
Fon 09452 / 94 11 04 • Fax 09452 / 94 11 05
Mobil 0171 / 3 82 73 10
www.roehrl-huber.de • post@roehrl-huber.de



Shopping-Center Bad Abbach • Gutenbergring 1-3
Tel. 09405 9699755 • Mo-Fr 9-18 • Sa 9-14 Uhr • www.misslucy.de

Ehrungen und Sieger bei Schützen

Bei der Weihnachtsfeier der Feuerschützen im Gasthof zur Post wurde die handbemalte Bolzenscheibe an Willi Anetzberger übergeben. Außerdem standen einige Ehrungen für langjährige Mitgliedschaft auf dem Programm. Stammversteigerer Franz Sedlmeier brachte die weihnachtlichen Gestecke und Tonwaren die von Roswitha Paintner und Monika Diermeier gebastelt wurden mit viel Spass und Humor an den Mann. Zum

Abschluss wurden die Preisträger des Glücksschießens aufgerufen wobei Gordana Pfeiffer den besten Schuss abgegeben hatte. Das Bild zeigt von Links: Ehrensektionsschützenmeister Johann Stockmeier, die Geehrten Anton Englbrecht, Helmut Windl u. Hermann Niedermeier sowie Schützenmeister Andreas Diermeier. Die Übergabe der von Reinhold Meny gestifteten Bolzenscheibe an den Gewinner Willi Anetzberger.



Die Ehrungen für 25, 40 und 50 Jahre Mitgliedschaft.

Foto: BvS

Dünzling feierte seine Majestäten



Die Geehrten mit Schützenmeister Ludwig Mittermeier (rechts) Foto: Verein

Bei der Schützengesellschaft Waldesruh Dünzling wurde bei der Königsfeier Michael Aigner als Schützenmeister gekürt. Schützenlied wurde Ingrid Redl und Anna Lermer ist Jugend-

königin. Alle Mitglieder freuen sich auf den kommenden Juni: Dann wird das fünfzigjährige Jubiläum gefeiert. Viel Spaß hatte man auch beim Paket-schießen.

Oberndorfs Schützen feierten



Die Könige, Meister, Pokalsieger und Geehrten

Foto: Simon

Hans Berghammer heißt der neue Schützenkönig der Schützengesellschaft Hansberg Oberndorf. Auf dem Thron des Jugendkönigs sitzt Nico Schindlbeck. Theresa Hartl ist Schützenlied. Den ESM-Pokal holte sich zum dritten Male in Folge Heidi Lange, und

den Alterspokal der Aktiven Marion Sigl. Bei der Jahresbestenwertung der Jugend hatte Thomas Sigl die Nase vorn. Für 40 Jahre Mitgliedschaft wurde Ernst Thoms geehrt, seit 25 Jahren dabei sind Andrea Bierek, Peter Fischer und Josef Steil.

Jede Menge Königspaare beim Sektionsschützenball

Beim Schützenball der Sektion Donautal begrüßte Sektionsschützenmeister Andreas Diermeier die Sektionskönigspaare im Luftgewehr und Luftpistole. Dieses Jahr war erstmals ein Gaukönig im Luftpistolenschießen dabei. Nach der Begrüßung marschierten die Königspaare in den vollbesetzten Saal des Gasthofs Schreiner in Lengfeld ein. Diermeier rief als erstes das LG-Sektionskönigspaar Marion Menges und Christian Hartl auf das Tanzparkett. Dann folgte der LP Königin Christine Sedlmeier mit Partner Franz Sedlmeier. Nachfolgend kam LG-Aufgelegt König Leo Paintner mit Ehefrau Roswitha. Es folgte der Gaukönig Alexander Hobmeier mit Karolin

Schiegl. Dann das Königspaar Günter Zemelka und Teresa Hoibl aus Alkofen-Lengfeld, Reinhold Meny und Franziska Sedlmeier aus Bad Abbach, Thomas Kolb und Karin Trübswetter aus Gundelshausen, Johann Berghammer und Theresa Hartl aus Oberndorf, Roman Raith und Katharina Raith aus Peising, Jürgen Sollner mit der Jugendkönigin Nadine Sollner aus Poign, Matthias Wehdanner und Claudia Strauß aus Poikam, Marc Becker und Heike Hausmann aus Teugn und Oswald Melzl mit Ehefrau Franziska aus Weillohe. Dann eröffnete das Sektionskönigspaar Marion Menges und Christian Hartl den Sektionsball



mit einem Walzer. Die Schützen von Alkofen-Lengfeld mit Schützenmeister Michael Heimler, richteten den Ball aus, da sie auch das Sektionsschießen durchgeführt haben. Für gute Stimmung und eine immer volle Tanzfläche sorgte die Band UPDATE 3.0. Auch

nicht so tanzfreudige Schützen kamen auf ihre Kosten. Die Bar vom Schreinerwirt war vollbesetzt und die Stimmung großartig. Am frühen Morgen endete der Sektionsball und alle waren sich einig: Nächstes Jahr sind wir wieder dabei!

Reinhold Meny

NOTFALLNUMMERN (alle Angaben ohne Gewähr)

- ◆ Rettungsdienst, Notarzt, Feuerwehr ☎ 112
- ◆ Polizei ☎ 110
- ◆ Goldberg-Klinik ☎ 09441-702-0
- ◆ Uniklinik Regensburg ☎ 0941-944-0
- ◆ Asklepios Klinikum Bad Abbach ☎ 09405-18-0
- ◆ Malteser Hilfsdienst e. V. ☎ 0941-585 15 55
- ◆ Johanniter Unfallhilfe: ☎ 09407-300-0
- ◆ Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst ☎ 116 117
- ◆ Notdienst-Apotheken, Ärztlicher Bereitschaftsdienst, Giftnotruf
www.apotheken.de / www.aponet.de
- ◆ Zahnärztlicher Notdienst (A&V e.V.)
www.zahnarzt-notdienst.de

MARKT BAD ABBACH

- ◆ Gemeindeverwaltung, Rathaus
Raiffeisenstr. 72, ☎ 09405-95900

ABWASSER

- ◆ Zweckverband zur Abwasserbeseitigung, Geschäftsstelle: Am Pfaffenberg 1, Lengfeld ☎ 09405-95 54 81 50 (24-Stunden-Notruf)
Fax: 09405-955 48 29 (nur für Teugn, Lengfeld inkl. Alkofen und Mühlberg – bei Abwasserproblemen in den anderen Gemeinden bitte den Markt Bad Abbach unter ☎ 0171-732 69 10 kontaktieren)

Ambulante PFLEGE

- ◆ Hildegard Bartl, Häusliche Krankenpflege, Am Markt 24, Bad Abbach, ☎ 09405-91 96 43, Mobil: 0170-907 39 08

- ◆ Caritas-Sozialstation Bad Abbach, Ambulante Pflege, Gutenbergring 2, ☎ 09405-96055

APOTHEKEN

- ◆ Bavaria-Apotheke, 93077 Bad Abbach, „Neuer Markt“, ☎ 09405-95350
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- ◆ Burg-Apotheke, Bad Abbach „Shopping-Center“, ☎ 09405-2244
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- ◆ Apotheke am Real, Pentling Hölkeringer Str. 22, ☎ 0941-28 06 40
- ◆ St. Nikolaus-Apotheke, J. Schlachtmeier Hölkeringer Str. 9, 93080 Pentling

☎ 0941-97897, Fax 0941-99 83 26

ÄRZTE

- ◆ Augenarztzentrum Dr. Rausch – Dr. Pilz – Dr. Schlegel, Gemeinschaftspraxis, Gutenbergring 2, Shoppingcenter, 93077 Bad Abbach, ☎ 09405-6980, Hauptpraxis: Donaupark 6, 93309 Kelheim, ☎ 09441-9430, www.augenarztzentrum.de



- ◆ Augenarzt Praxis Bad Abbach, Kaiser-Karl-V.-Allee 12, 93077 Bad Abbach, ☎ 09405-957 83 30
Sprechzeiten: Di. 14.30–17.30, Mi. 9.00–12.00 u. 13.00–15.30 Uhr, Do. 14.00–16.30 Uhr NEU: Jeden 1., 2., 3. Do im Monat von 8.00–12.00 Uhr

- ◆ Frauenärzte Ihrer Nähe, Überörtliche Gemeinschaftspraxis (Ambulante Operationen, Präinatale Diagnostik, Onkologisch verantwortliche Ärzte, Hormon- und Stoffwechseltherapie, Ernährungsmedizin, Anti-Aging-Medizin, Akupunktur), Dr. med. Andreas Lenz, Dr. med. Manuela Götz, Frau Petra Franken, Dr. med. Michael Büchner, Hauptsitz: Gutenbergring 2, Shopping-Center, Bad Abbach, ☎ 09405-1713
www.frauenaezte-ihrer-naeche.de

- ◆ Dr. med. Wolfgang Kaufmann, Internist MCM (Univ. Taichung), Akupunktur TCM, kardiologisch qualifizierter Facharzt, gastroenterologische Diagnostik u. Behandlung, Endoskopie
Dr. med. Petra Kaufmann, Internistin MCM (Univ. Taichung) Rheumatologie – Osteologie – Chirotherapie, Bad Abbach, Römerstr. 51, ☎ 09405-95330, www.dr-kaufmann.com

- ◆ Zahnarzt-Praxis Dres. Bettina und Bernd Mathies, Bad Abbach, Kochstr. 2, ☎ 09405-4777,
www.zahnarztpraxis-mathies.de

- ◆ Zahnarzt-Praxis Dr. Thomas Frank, Bad Abbach, Gutenbergring 2, Shopping Center, ☎ 09405-96 31 44, www.drthomasfrank.de

- ◆ Zahnmedizinische Praxis M. Stellweg, Bad Abbach, Römerstr. 51 (im neuen Rathaus) ☎ 09405-96056, www.praxis-aldente.com

- ◆ Zahnarztpraxis Sabine Vogl, Raiffeisenstr. 19 (im Neuen Markt), Bad Abbach, ☎ 09405-

962420, www.zahnarztpraxis-sabine-vogl.de

- ◆ TCM – Traditionelle Chinesische Medizin
Frau Dr. Jijan Shi, Raiffeisenstraße 19 / I
93077 Bad Abbach, ☎ 09405/ 500 96 88
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

AUTO-/KAROSSERIE-WERKSTATT

- ◆ Reisinger Karosserie GmbH, Regensburg, Abensstr. 6, ☎ 0941-42299, info@karosserie-reisinger.de

BADEMODEN

- ◆ Palm Beach
PB Bade & Freizeitmode GmbH, Industriestraße 1
93077 Bad Abbach, ☎ (9405) 9595-15
Mobil (0170) 240 74 87, Fax (9405) 9595-65
www.palmbeach-bademoden.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

BÄCKEREI



- ◆ BÄRENBÄCK – Altbayrisches Holzofenbrot
Ihrerstein • Langquaid • Hienheim • Essing • Saal
Hauptfiliale Saal: Hauptstraße 27
93342 Saal an der Donau, ☎ 09441-8281
www.baerenbaeck.de

⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

- ◆ EDEKA Dillinger
⇒ siehe auch LEBENSMITTEL

BANKEN

- ◆ Kreissparkasse Bad Abbach ☎ 09405-95910
- ◆ Raiffeisenbank Bad Abbach-Saal eG
☎ 09405-5090, www.rbba.de

BAUUNTERNEHMEN

- ◆ Auch Kleinstaufträge rund um's Haus:
Tobias Fleischmann Bauunternehmen
Maurer- und Betonbaumeister
Ludwig-Thoma-Str. 7, 93077 Bad Abbach
☎ 09405-94 98 81 20, Fax 09405-94988129
fleischmann-bau@web.de
www.fleischmann-bauunternehmen.de
- ◆ Stockmeier, J. Bauunternehmen, Transporte, Zimmerei, Sägewerk, Hänghofstr. 2, 93080 Pentling-Poign, ☎ 09405-96 23 80, Fax 09405-96 23 81

BESTATTUNGEN

- ◆ „Friede“, Regensburg, Adolf-Schmetzer-Str. 22, ☎ 0941-794004
- ◆ Pietät Bestattungen, Kochstr. 11, Bad Abbach, ☎ 09405-4779 und
Prüfener Str. 78, 93049 Regensburg,
☎ 0941-21967, Fax: 0941-22748

BÜROMÖBEL

- ◆ Gerhard Auberger,
Die funktionelle Wohn-Idee,
St.-Georg-Straße 12, 93077 Bad Abbach/
Peising, ☎ 09405-6685, Fax: 09405-6642,
www.auberger-wohndee.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

BÜROTECHNIK

- ◆ Gerhard Schuller, Bürosysteme und Kopierladen,
Bad Abbach, ☎ 09405-96 34 29,
Mobil: 0171-347 92 97, gerhardschuller@gmx.de

DROGERIEMARKT



- ◆ dm-Drogeriemarkt
Gutenbergring 5a (neben Aldi), 93077 Bad Abbach, ☎ 09405/500 93 58, www.dm.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

ELEKTRO-INSTALLATION

- ◆ Elektro Bierek, Am Unteren Weinberg 19a, Oberndorf, ☎ 09405-96 15 28, Fax: 09405-94 16 74, info@elektro-bierek.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- ◆ Elektro Schöner, Lerchenstr. 9, Bad Abbach, ☎ 09405-96 21 70, Fax: 09405-96 21 71

Mobil: 0172-848 31 12

- ◆ Elektrotechnik Wolfseher & Schmid, Zeilerweg 22, 93152 Nittendorf, ☎ 09404-954 80 81, Mobil: 0170/314 33 69 u. 0175/243 17 74, Fax: 09405/5009365, info@elektrotechnik-ws.de

ERGOTHERAPIE

- ◆ Ergotherapie-Praxis Rüdiger Hanl, Handtherapie, Entwicklungsförderung – Rehabilitation, Bad Abbach, Gutenbergring 2, Shopping Center, ☎ 09405-96 34 44,
www.ergotherapie-hanl.de

FAHRSCHULEN

- ◆ Fahrschule Thomas Schill, Raiffeisenstraße 19 (Am Neuen Markt), Bad Abbach
☎ 09405-2361, Mobil: 0170-246 80 19

FINANZBERATUNG



- ◆ ZIEREIS Finanz-, Versicherungs- & Immoservice
Regensburger Str. 120, 93309 Kelheim
☎ 09441-29223, Fax: 09441-29218
info@finanzpool-ziereis.de,
www.finanz-immo-service.de

FITNESS

- ◆ Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt“
☎ 09405-952811

FLIESEN

- ◆ Fliesenverlegung – Wohnraumrenovierung
Harald Neidl, ☎ 09405-96 18 55,
Mobil: 0175-425 32 11

GARTENBAU-/PFLEGE

- ◆ Gartengestaltung Hans und Elke Schwertner GbR, Teuertinger Straße 10, Buchhofen bei Saal, ☎ 09441-8786, Fax: 09441-80866,
www.garten-schwertner.de,
info@garten-schwertner.de
- ◆ Danny Hüttig, Gartengestaltung u. Pflege, Pflasterarbeiten, Beregnungsanlagen, Kalkofenering 46, Bad Abbach,
☎ 09405-6990, Mobil: 0172-852 43 46,
info@garten-huettig.de
- ◆ Garten- u. Landschaftsbau Kellner, Bad Abbach, K.-Adenauer-Str. 10, ☎ 09405-91 90 52,
mobil 0160-96 70 58 01

GASTSTÄTTE/BIERGÄRTEN

- ◆ Pension – Gaststätte Wastlwirt, Bad Abbach Gerhart-Hauptmann-Str. 25, ☎ 09405-4569, Fax: 09405-6246, wastlwirt@web.de
Donnerstag Ruhetag, f. bes. Anlässe geöffnet.
Schöner Biergarten, Kinderspielplatz
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

GLASEREI

- ◆ Biersack, Bad Abbach, Kochstr. 41,
☎ 09405-4348

GUTACHTER

- ◆ Sachverständiger Hertel GmbH (Wert- oder Beweisgutachten im Schadensfall), Pentling, Schlehenweg 1, ☎ 09405-96 20 73
- ◆ Orthopädischer, unfallchirurgischer Gutachter Dr. Thomas-Albert Scherg, Lengfeld, Am Golfplatz 15, ☎ 09405-94 07 61

HEILPRAKTIKER

- ◆ Heilpraxis, Uta Appoltshäuser (Heilpraktikerin), Goethestr. 23, Bad Abbach, ☎ 09405-940728, uta@appoltshaeuser.de
- ◆ Dagmar Quick, Praxis für Heilströmen – Jin Shin Jyutsu, Beratung, Psychotherapie, Gundelshausener Str. 8, 93309 Gundelshausen, ☎ 09405-963913, www.dagmar-quick.de
- ◆ Naturheilpraxis Sabine Schmidt, Bad Abbach, Finken-Str. 11, ☎ 09405-96 19 80,
www.naturheilverfahren-schmidt.de
- ◆ Claudia Scherg, Praxis für klassische Homöopathie (Dipl.), Schmerztherapie, Physiotherapie, Am Golfplatz 15, Lengfeld, ☎ 09405-957 78 77, Mobil: 0170-313 39 42
- ◆ Praxis für Naturheilkunde Karin Zettl, Bad Abbach, Goldtalstr. 7 I. OG, ☎ 09405-5191

KELLNER

Garten – und Landschaftsbau

93077 Oberndorf, Donaustraße 43
Tel. 09405 919052 Mobil 016096705801
info@gartenbau-kellner.de
www.Gartenbau-Kellner.de

**Suchen dringend Verstärkung für unser
Team:**

- Garten- und Landschaftsbauer / in
- Gartenbauhelfer / in

Bewerbung an:

Info@gartenbau-kellner.de

oder schriftlich



HEISSMANGEL

◆ Gabi Ostermeier, Gartenstr. 14,
Bad Abbach/Peising, ☎ 09405-4555

HÖRGERÄTE

◆ Schiller & Gebert Hörgeräte GmbH
Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7, 93077 Bad Abbach,
☎ 09405-9698934, www.schiller-gebert.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

IMMOBILIEN

◆ Raiffeisenbank Bad Abbach-Saal eG
Immobilienabteilung, ☎ 09405 509-310
www.rb-bad-abbach-saal.de/immobilien
◆ RE/MAX Immobilien – Ihr Makler vor Ort
Steffen Hemme – Dipl. Immobilienwirt (DIA)
☎ 0941-307 70 21 – Mobil 0175-405 85 13
www.hemme-remax.de
stefen.hemme@remax.de

INTERNET

◆ Orange-b Webdesign, Fotografie & Grafik
Webseiten und Grafikdienstleistungen
für Privat, Geschäftlich oder Vereine.
☎ 09405-20 81 87 – www.orange-b.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
◆ w3box – Internetauftritte für Unternehmen,
Vereine und Privatpersonen
☎ 09405-206 96 50, www.w3box.de

KRANKENGYMNASTIK

◆ Physiotherapie Maximilian Otholt
Gutenbergring 2, Shopping-Center,
☎ 09405-941 94 48
◆ Physiotherapie Astrid Seidel, Kaiser-Heinrich II-Str.
19, Bad Abbach, ☎ 09405-96 53 0 55
◆ Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt“
☎ 09405-95 28 11

KRANKENHÄUSER

◆ Asklepios Klinikum Bad Abbach, Klinik und
Poliklinik für Orthopädie, -Notfallambulanz-,
Klinik und Poliklinik für Rheumatologie,
Kaiser-Karl V.-Allee 3, Bad Abbach
☎ 09405-18-0, Fax: 09405-18-2900
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
◆ Goldberg-Klinik Kelheim GmbH, Traubenweg 3
Kelheim, ☎ 09441-7020, Fax: 09441-702-1019
Notaufnahme: ☎ 09441-702-3222,
Hebammenbereitschaft: ☎ 09441-702-4460
◆ Reha-Klinik, Asklepios Klinikum Bad Abbach
Zentrum für orthopädische und rheumatologi-
sche Rehabilitation, Stinkelbrunnstr. 10,
Bad Abbach, ☎ 09405-18-0, Fax: 09405-18-1015

LEBENSMITTEL



Bad Abbach, Goldtalstr. 1, ☎ 09405-961999
aktivmarkt-dillinger@t-online.de
www.dillinger.aktiv-markt.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

LOTTO

◆ EDEKA Dillinger

MEDIATION

◆ Metzner & Striepling, Mediation, Konflikt-/Ver-
handlungsmanagement, Weißenburgstr. 23,
93055 Regensburg, ☎ 0941-206 77 47

www.metzner-striepling.de

⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

METZGEREI

◆ Metzgerei Krain, Bad Abbach, Lengfeld,
Industriestr. 7, ☎ 09405-969 92 70
Shopping Center, ☎ 09405-94 10 67
◆ EDEKA Dillinger
Dry-Aged-Beef aus eigener Herstellung
⇒ **siehe auch LEBENSMITTEL**

MUSIKSCHULE

◆ Musik-Akademie Bad Abbach, Viktor Dukart
Unterrichtsort: Goldtalstraße 9a, Bad Abbach
☎ 09405-95 45 33 oder 09405-1367
www.musikakademie-bad-abbach.de
◆ P.M.I.O. / Musikschule Regensburg
Zweigstelle Bad Abbach, Goldtalstraße 7
☎ Zentrale: 0941-56 53 53, www.pmio.de

PARTYSERVICE

◆ Metzgerei Krain, Bad Abbach, Lengfeld,
Industriestr. 7, ☎ 09405-969 92 70
Shopping Center, ☎ 09405-94 10 67
⇒ **siehe auch METZGEREI**

PHYSIOTHERAPIE

◆ Physikalisch-Therapeutische Ambulanz im
Asklepios Klinikum Bad Abbach,
Kaiser-Karl V.-Allee 3, ☎ 09405-18-2376
◆ Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt“
☎ 09405-952811
◆ Anett Möckel, Physiotherapie, Kaiser-Hein-
rich-II.-Str. 7, Bad Abbach, ☎ 09405-1079
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
◆ Physiotherapie Maximilian Otholt
Gutenbergring 2, Shopping-Center,
☎ 09405-941 94 48
◆ Physiotherapie Astrid Seidel, Kaiser-Heinrich II-Str. 19,
Bad Abbach, ☎ 09405-96 53 0 55

PODOLOGIE/MEDIZINISCHE FUßPFLEGE

◆ Praxis für Podologie Ingrid Landgraf (Podolo-
gin, Heilpraktikerin / kassenärztl. zugelassen)
☎ 09405-96 50 357

RECHTSANWÄLTE

◆ Bernhard Schaffer, Am Markt 6 (ehem. Apotheke),
Bad Abbach, ☎ 09405-96 23 10, Fax: 09405-96 23 11,
www.anwalt-schaffer.de, info@anwalt-schaffer.de
◆ Herbert Heider, Dr. Gesslerstr. 16a, Regens-
burg, ☎ 0941-90108, www.raheider.de
◆ Rita Richter-Jagenlauf, Bad Abbach,
Am Markt 15, ☎ 09405-91 94 05
www.rechtsanwaltskanzlei-rita-richter.de

REIFENSERVICE

◆ Reifen Hallier, Meisterbetrieb, Bad Abbach/
Poikam, Dorfstr. 3, ☎ 09405-5009912

SCHREINEREI

◆ Gerhard Auberger, Die funktionelle
Wohn-Idee, St.-Georg-Str. 12, 93077 Bad Ab-
bach/Peising, ☎ 09405-6685, Fax 09405-6642,
www.auberger-wohndee.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

SENIORENHEIM

◆ Seniorenwohnen Lugerweg, Lugerweg 9,
93077 Bad Abbach, ☎ 09405-95 46 8-0,
Fax: 09405-954 68-20, info.bab@rks.brk.de
www.seniorenwohnen.brk.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

KURHAUS

◆ Kurverwaltung Bad Abbach,
Kaiser-Karl-V.-Allee 5, ☎ 09405-95990,
info@bad-abbach.de

SPORT

◆ Sportpark Goldtal, Badminton, Tennis,
Squash, Sauna, Goldtalstr. 8, Bad Abbach,
☎ 09405-96 10 10

Ihr Makler in Bad Abbach

Steffen Hemme
Dipl. Immobilienwirt (DIA)

RE/MAX Regensburg
Prüfenerger Schloßstr. 2
D-93051 Regensburg

stefen.hemme@remax.de
www.hemme-remax.de



Nur das „Beste“ für Ihre Immobilie!

Unser Angebot:

- Professionelle Immobilienberatung
- Verkauf, Vermietung und Bewertung

Unsere Stärken:

- Erfahrung seit dem Jahr 2000
- Kompetente Aus- und Weiterbildung
- Größtes und weltweites Netzwerk

RE/MAX

STEUERBERATER

- ◆ Marion Brandl (Steuerberaterin), Feldstr. 7b,
Lengfeld, ☎ 09405-94 04 48, Fax: 09405-
94 04 83, info@stb-brandl.de,
Termine nach Vereinbarung
- ◆ Dipl.-Betriebswirtin (FH), Steuerberaterin
Birgit Meyer-Prückmeier, Arno-Seidl-Schulz-
Str. 4, Bad Abbach, ☎ 09405-95 61 24,
Termine nach tel. Vereinbarung
- ◆ Dipl.-Kfm. Willi Reitmeier (Steuerberater,
Rechts beistand) und Dieter Reitmeier
(Steuerberater), Bad Abbach, Gärtner-
siedlung 22, ☎ 09405-3601, Fax: 09405-
6801, www.kanzlei-reitmeier.de
- ◆ ETL Huber & Kollegen GmbH Steuerberatungs-
gesellschaft, Bad Abbach, Hinter der Vest 21;
☎ 09405-95 40 30, Fax: 09405-95 40 50
- ◆ Dipl.-Kfm. Christine Zisler (Steuerberaterin,
Landwirtschaftliche Buchstelle), Gutenberg-
ring 2, Bad Abbach, ☎ 09405-7215

TIERÄRZTE

- ◆ Kleintierpraxis Bad Abbach, Dr. Sandra Biebel,
Gutenbergring 2, Shopping Center,
☎ 09405-5920,
www.kleintierpraxis-bad-abbach.de

TIERNÄHRUNG

- ◆ Cats & Dogs, Bad Abbach, Gutenbergring 1,
☎ 09405-6096815, www.cats-dogs-shop.de

THERME & THERAPIE



- ◆ Kaiser-Therme, Bad Abbach, Kurallee 4,
☎ 09405-9517-0, Fax: 09405-9517-14,
www.kaiser-therme.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

VERSICHERUNG



- ◆ LVM Kutlu & Kutlu, Kochstraße 3, Bad Abbach
☎ 09405/ 955 37 56, ha.kutlu@kutlu.lvm.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

WASSERZWECKVERBAND

- ◆ Geschäftsstelle: Am Pfaffenberg 1,
Lengfeld,
☎ 09405-95 54 80 (24-Stunden-Notruf)
Fax: 09405-955 48 29
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

WERTSTOFFZENTRUM

- ◆ Wertstoffzentrum Bad Abbach, Stinkelbrunnstr. 32,
(Tunnelparkplatz), ☎ 0151-11 27 82 38
Winterzeit
Mo: 10.00 – 12.00 Uhr, Di: 15.00 – 17.00 Uhr
Fr: 14.00 – 17.00 Uhr, Sa: 09.00 – 12.00 Uhr
Anlieferungen bitte bis spätestens zehn
Minuten vor der jeweiligen Schließzeit.

WERBEAGENTUR / VERLAG

- ◆ **Werbung und (Kunden-)Zeitschriften**
Fritsch Publishing, St.-Paul-Straße 9
☎ 089-53 85 98 04, r.fritsch@fritsch-publishing.de
⇒ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de



Ab sofort Ihr neuer Ansprechpartner



www.bad-abbacher.de
kontakt@bad-abbacher.de

Hutackerweg 3 · 93080 Pentling
Tel. 09405 9524-0 · www.reidl-medienhaus.de

Die große Musical- und Operettengala in Bad Abbach

Das Original am 27. April im Kursaal

Die von Publikum und Presse gefeierte „Musical- und Operettengala“ ist auf Deutschlandtour und am 27. April 2018 ab 19.30 Uhr im Kursaal Bad Abbach zu erleben. Top-Solisten mit internationaler Bühnenerfahrung präsentieren in einer zweieinhalbstündigen Show das Beste aus über 15 der, lt. Umfragen, beliebtesten Musicals und Operetten. Es werden ausschließlich die Originalmelodien aufgeführt.

Das Publikum darf eintauchen in die großen Höhepunkte aus Elisabeth – die wahre Geschichte der Sissi, Phantom der Oper, Tanz der Vampire, Die lustige Witwe, Im

weißen Rössl, Cats, Evita, Gräfin Mariza, Der Zarewitsch, My fair Lady, Der Bettelstudent, Die Csárdásfürstin, Elvis und viele mehr. Dabei sind auch die großen Klassiker wie „Das Wolgalied“, „Memory“ oder „Lippen schweigen“ zu erleben.

Ein spektakuläres und unvergessliches Erlebnis für jede Altersgruppe, wartet auf sie. Jeder Musical- und Operettenfan wird voll auf seine Kosten kommen. Freuen Sie sich auf große Stimmen, originalgetreue historische Kostüme, ein aufwendiges Bühnenbild und natürlich erstklassigen Livegesang. Mit viel

Charme und mit großer Stimme wird die Gala von Armin Stöckl präsentiert. Der junge Tenor wurde als „Bester Musicalsänger“ mit dem „Fachmedienpreis“ ausgezeichnet. Regelmäßig ist er im Fernsehen zu erleben, u.a. in ARD, MDR oder NBC (USA). Freuen dürfen sich die Gäste auch auf das Ensemble aus erstklassigen Sängerinnen. Die Musical- und Operettengala sorgt regelmäßig für Beifallstürme und stehende Ovationen. In den letzten Jahren begeisterten die Künstler in mehr als 600 Shows zehntausende von Besuchern.



Kraftfahrzeuge
Müller
Reparatur-Werkstätte
Unfallinstandsetzung
Klima- u. Reifenservice



Albert Müller
St.-Georg-Str. 6 · Peising
93077 Bad Abbach
Tel. 09405 4616
Fax 09405 7369

Das deutschlandweite Erfolgsprogramm!

MUSICAL OPERETTEN GALA

Das Beste aus über 15 Originalen!

Historische Kostüme
Aufwendiges Bühnenbild
TOP-Solisten, bekannt
aus ARD, SWR, MDR...

Elisabeth • Phantom der Oper • Im weißen Rössl • Cats • Evita
Die lustige Witwe • Tanz der Vampire • Csárdásfürstin • Zarewitsch...

27.04. BAD ABBACH - Kursaal

TICKETS: Kurverwaltung Bad Abbach, Telefon: 09405-95990

Ihr Pflegedienst für ambulante
Versorgung in Bad Abbach
und Umgebung.

10
Jahre



09405/919 643
0170/907 39 08
24h telefonisch erreichbar

Am Markt 24, 93077 Bad Abbach, Mobil: 0170/907 39 08

ELEKTROTECHNIK WOLFSEHER & SCHMID GMBH

IHR MEISTERBETRIEB VOR ORT
IN PEISING UND NITTENDORF!

ALLES RUND UM ELEKTRO!

JÜRGEN WOLFSEHER
Tel.: 0175 - 24 31 77 4

THOMAS SCHMID
Tel.: 0170 - 31 43 36 9

Zeilerweg 22
93152 Nittendorf
Fax: 09405 - 50 09 36 5

www.elektrotechnik-ws.de Info@elektrotechnik-ws.de



Valentinswoche:

vom 14. bis 21. Februar bieten wir ein
3-Gänge-Menü für zwei Personen für 26 € p. P.

2. März: Italienischer Abend
mit Livemusik von GIANNI CARRERA

Öffnungszeiten:

Montag: Ruhetag, Dienstag bis Freitag 11.30 Uhr bis 14.00 Uhr und 17.00 Uhr bis 23.00 Uhr
Samstag, Sonntag und Feiertage 10.00 Uhr bis 23.00 Uhr

Ristorante Vendrame • Kochstr. 29 • 93077 Bad Abbach • Tel: 09405 918883

Reservierung erforderlich!

Ristorante - Pizzeria

Vendrame

Cocktail's - Café

+ Catering